

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 1. kiadás 1953. november 6. 6 óra — perc

TOLSZTOJ BEMUTATORA KESZÜL A MAGYAR NÉPHADSEREG SZINHÁZA

i -cz/Tr/HM Mi P

Budapest, 1953. november 6.

A halado világ most ünnepelte Lev Tolsztojt, a nagy orosz író születésének 125. évfordulóját. Ebből az alkalomból a Magyar Néphadsereg Színháza műsorára tűzte Tolsztojnak egy rendkívül mulatságos, éles szatiráját, amelyet még nem játszottak magyar színpadon. A mű "Szellemesek" /A felvilágosodás gyümölcsei/ címmel kerül a közönség elé. Ez a szatirikus vígjáték már régóta csaknem állandó műsordarabja a szovjet színházaknak, cselekménye a XIX. század második felében játszódik egy spiritiszta földesur moszkvai házában. A darab meséje szerint a földesur megígérte, hogy földje egy részét legelő céljaira részletfizetésre eladja a falunak. Három muzsik keresi fel ebben az ügyben a földbirtokost, aki visszavonja adott szavát. A parasztek könyörgésére csak annyit ígér meg, hogy tanácsot kér majd a szellemektől. Ezt meghallja a ház fiatal szobalánya, aki a kétségbeesett parasztek segítségére siet és kacagtató bonyodalmak során egy spiritiszta szeánszon lovát teszi az egész társaságot és eléri, hogy a földesur a szerződést aláírja.

Tolsztoj komédiája megdöbbentő realitással mutat rá, hogy az ugynevezett álműveltség milyen embertelenségeket szülhet. A színmű a nagy író vádját saját osztályának léha, értéktelen élete ellen és kiállítás a parasztek emberi igazsága mellett.

Tolsztoj vígjátékát Benedek Árpád rendezi, aki az elmúlt évben végzett a Szovjetunióban, a leningrádi színművészeti főiskolán és ez év tavaszán diploma-rendezésével nagy sikert aratott a Nemzeti Színházban. A főbb szerepeket Ajtay Andor, a Magyar Népköztársaság érdemes művésze, Bulla Elma, Ruttkai Éva, Kozák László, Bánhidi László, Gál János, Spányik Éva, Benkő Gyula, Berky Lili, Sulyok Mária, Tábori Nóra, Bakos Gyula, Deák Sándor és Gera Zoltán játssza.

A diszleteket Upor Tibor, a jelmezeket Láng Rudolf tervezte. A darab bemutatója november 12-én lesz. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B. 2. kiadás

1953. november 6.

6 óra 05 perc

KÉT IFJU ESZTERGÁLYOS VERSENYE A FORRADALMI HET SIKERÉRT A VILLAMOS KISMOTORGYÁRBAN

i KZ/HM/Ba/B Kj VE

1953. november 6.

A Villamos Kismotorgyár forgácsoloműhelyében a forradalmi műszak első napján Závodi János párosversenyre hívta Ladányi Zoltánt. A két ifju esztergályos azóta nemis vetélkedéssel harcol az elsőség megszerzéséért.

Ladányi Zoltán hétfőn a ventilátor-forgorész esztergálását végezte. 1860-as fordulatszámmal dolgozott és az eredmény: a forgórészokból 20 darab helyett 50 darabot készített. Teljesítményét 162 százalékra emelte. Kedden új munkához fogott. A ventilátoragyakat esztergálta. Háromszáz darab elkészítési ideje négy és fél nap. Csütörtökön - másfél nappal a határidő előtt - befejezte a munkát: 150 százalékot ért el.

Závodi János a ventilátorok villanymotorjaihoz bordáspajzsokat esztergált. Szorda estig 100 darab pajzs furását végezte el. Mindhárom napon 142 százalékot teljesített. Csütörtökön a ventilátorvillanymotorok motorházait esztergálta. Nagy körültekintéssel, szeljtmentesen dolgozott. Átlagosan 170 százalékot teljesített, így megelőzte versenytársát.

Egy nap van még hátra s mindkét esztergályos azért harcol, hogy az utolsó napon elérte jó eredménnyel a maga számára biztosítsa az elsőséget. /MTI/

BESZÉLŐ SZÁMOK

i Im/KV/B Mi P

1953. november 6.

A budapesti dolgozók 1953. harmadik negyedévében lisztből 134, kenyérből 172, cukorból 290, huszból 105, zsirból 296, vajból 8, burgonyából 102, zöldség- és főzelékből 2939, almából és egyéb gyümölcsből 3146, összesen 7192 vagonnal vásároltak többet a főváros kiskereskedelmi üzleteiben, mint az 1952-es év hasonló időszakában.

7192 vagonból 50 vagonos szerelvényeket számítva 143 tehervonatot lehetne megrakni. Ha a 143 tehervonatot egymás után felsorakoztatnák, Budapesttől Esztergomig érne az élelmiszerekkel megrakott vagon-sor. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B. 3. kiadás

1953. november 6.

6 óra 10 perc

TALÁLKOZÓRA KESZÜLNEK A XIX. KERÜLET BÉKEHARCOSAI

1 KC/F/B Ki P

1953. november 6

A XIX. kerület békebizottságai örömmel fogadták az Országos Békotanács felhívását a kerületi béketalálkozó megszervezésre. Mindjárt munkához is láttak, felélénkült a békebizottságok tevékenysége. Sokfelé alakult új békebizottság, máshol arra érdekes, jól dolgozó munkásokkal, értelmiségiekkel, háziasszonyokkal frissítették fel a bizottságokat.

A Vörös Csillag Traktorgyárban az új bizottsági tag között ott vannak a gyár műszaki vezetői is. Ebben az üzemben sok segítséget kap a békebizottság az üzemi laptól, amely már két ízben foglalkozott a kerületi béketalálkozó előkészületével. Új faliújság létesült az üzemben, amely az időszerű nemzetközi kérdéseket ismerteti. A gyár dolgozói tartalmas, kedvoshangu üzeneteket küldenek a Béke Világtanács tagjainak. Az üzenetek díszes külsejéről a gyár művészei gondoskodnak, sőt a gyári békebizottság azt is elhatározta, hogy a legszebb üzenetből diaposzítívot készíttet, s azt előadás előtt a kisposti Hunyadi moziban is vetítik majd. A Vörös Csillag Traktorgyárban született meg az az elhatározás, hogy a hét egyik napján reggel, délután és este a hangshiradó tájékoztatást ad a külpolitika eseményeiről ismerteti az időszerű nemzetközi kérdéseket. Az ötletet a kerület más üzemei is megvalósították. A gyári könyvtár kiváló békeharcos írók műveit szerezte be.

A jó példa lelkesítően hat a kerület valamennyi békebizottságára. A lakóterületeken is fellendült a munka. A 2. körzetben például több mint 70 békebeszélgetést tartottak már eddig. Az iskolákban a tanulók béketárgyu dolgozatot írnak, békeüzeneteket fogalmaznak. Az Oláh Sándor-utcai iskola diákjai például Desmond Buckle-t, a kiváló délafrikai békeharcost üdvözlők üzenetükben, aki a Béke Világtanács budapesti ülése idején meghangu levélben köszöntötte az iskola tanulóifjúságát. Több iskolában rendeztek könyvankétot békeharcos írók műveiből. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B. 4. kiadás

1953. november 6.

6 óra 15 perc

AZ ÜTEMES TERMELÉS EREDMÉNYE: 43 FURÓGÉP TERVEN FELÜL

i Iv/tot/HM Ba/Kj VE

Budapest, 1953. november 6.

A Furogépgyár műszaki vezetőinek és fizikai dolgozóinak néhány hónappal ezelőtt még komoly fejtörést okozott az egyénetlen termelés. Gyakori volt a hővégi rohammunka, s ennek az lett a következménye, hogy a kapkodás miatt számos furogép nem felelt meg a minőségi követelményeknek.

Az elmúlt hónapban az üzem dolgozói a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójának tiszteletére megfogadták, hogy a negyedik negyedévben terven felül 65 furogépet gyártanak. A forgácsolóműhely dolgozói vállalták, hogy a szerelőknek időben biztosítják az alkatrészeket.

Tóth János sztahanovista esztergályos régebben egy műszak alatt hat furogéposzlopot munkált meg. Az eredménnyel nem elégedett meg és új módszert vezetett be. Koleszov-geometriájú kést használ, s ma már egy műszak alatt kilenc furogéposzlop kerül ki kezéből. Teljesítménye 180 százalékra emelkedett. A forradalmi műszak első napján újítást is alkalmazott: olyan szerszámot szerkesztett, amelybe a furogép körasztalt beillesztik és lapját kis fogásmélységgel simára alakítják. Az új módszerrel tökéletesen sima felületű lesz az asztal. A kiváló sztahanovista példájára egyre többen alkalmazzák a Koleszov-kést. Az esztergályosok közül négyen, a marósok közül pedig hárman dolgoznak az új eljárással. Ennek eredményeként a forgácsolóműhely már 10 nap előnyt szerzett.

^ az alkatrészek megmunkálásánál

A szerelde dolgozói is arra törekednek, hogy újításokkal, észszerűsítésekkel gyorsítsák meg a furogépek szerelését. Eddig a különböző alkatrészekre előrajzolás után furták a megfelelő furatot. Hátránya: a furat nem volt pontos, és sokszor utána kellett reszelni. A szerelde sztahanovistái közösen egy készüléket alkalmaztak, amelynek segítségével rövid idő alatt pontos méretű lyukakat furhatnak. Ezzel a 32-es típusú oszlopos furogép szerelési idejét 10 órával rövidítették le.

A Furogépgyárban hosszú harc után megvalósították az ütemes termelést. Ennek eredménye: a terven felül vállalt 65-ből eddig 43 furogépet készítettek. /MTI/

- . -

6

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B. 5. kiadás

1953. november 6.

6 óra 20 perc

UJFAJTA ELELMISZERIPARI GÉPEKET KÉSZÍTENEK AZ ELELMISZERIPARI GÉP-
GYÁRBAN

Iv/SzE/HM Ba VE

Budapest, 1953. november 6.

Az Elelmiszeripari Gépgyár dolgozói a negyedik ne-
gyedévben új gépek gyártását kezdték meg. Az év végére elkészül a
Magyarországon eddig még nem ismert tejszivattyú mintadarabja. Ez a
berendezés a tartályból a kannákba továbbítja a tejet. A mintadarab
után hozzáfognak a sorozatgyártáshoz is.

Az újfajta kannamosó berendezés, amelynek mintapél-
dánya rövidesen elkészül, könnyebbé teszi majd a munkát tejüzemeinkben.
Eddig ugyanis nagy vályukban mosták a kannákat, ami hosszú időt igé-
nyelt és az öblítés sem volt tökéletes. A kannamosógép egy óra alatt
200 kannát először vízzel, majd lugosvízzel és újra tiszta vízzel öb-
lit ki.

Sor kerül az eddig külföldről behozott kiflisodró
gép prototípusának gyártására is. Az új gép teljesítőképessége órán-
ként 1000 kifli. /MTI/

- . -

HATARIDŐ ELŐTT KÉSZÍTETTEK EGY FUTODARUT A SZTALIN VASMŰ RÉSZÉRE A
SZÁLLITÓBERENDEZÉSEK GYÁRÁBAN

Iv/SzE/HM Ba/Kj VE

Budapest, 1953. november 6.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom tiszteleté-
re a többi között vállalták a Szállítóberendezések Gyárának dolgozói,
hogy 1954. január 15. helyett még ebben az évben elkészítenek egy 10
tonnás futódarut a Sztálin Vasmű részére. A daru alkatrészeit gyártó
brigádok és a szerelőcsoportok szocialista szerződést kötöttek az al-
katrészek gyors legyártására, illetve szerelésére. A daru már telje-
sen készen áll és rövidesen elszállítják Sztálinvárosba. /MTI/

- . -

Kp

M T I B É L F Ö L D I H I R E K

B 6. kiadás 1953. november 6. 6 óra 25 perc

GYŐZELMI JELENTÉSEK A FORRADALMI MŰSZAKROL

i VT/F/Tr Sz VE

1953. november 6.

30 vonatot továbbítottak terven felül a ferencvárosi állomásról

Egyre fokozódó lendülettel folytatják párosversenyüket Budapest-Ferencváros és Rákospalota közötti állomás dolgozói. A ferencvárosi vasutasok az átmenő kocsiknál 9.8 órától 8.8 órára csökkentették a kocsik tartózkodási idejét. A kocsitartózkodási idő egyórás csökkentésével jelentősen hozzájárultak a nagyarányú őszi forgalom sikeres lebonyolításához. A ferencvárosiak becsülettel helytállva adott szavuknak - a forradalmi műszakban 30 vonatot továbbítottak terven felül.

Tatabánya-felső vasútállomás dolgozói

a bányászok segítségért nagy feladatot oldottak meg. Biró János kocsimester brigádja és Filatóth Mihály brigádja versenyben küzdöttek az állásidők csökkentéséért és az üreskocsik biztosításáért. Az eddigi 70-80 perccel szemben 36 percig várt egy-egy villamosmozdony a szénrel teli vagonok elszállítására. A garitókabon dolgozó vasutasok is nagyszerű eredményt értek el, egy nap alatt 817 kocsit állítottak össze, ami igen ritka eredmény a tatabányai vasútállomáson.

i SzB/SzB/Tr

Meggyorsítják az új lakások tervezését

A BUVÁTI 2. számú műtermének dolgozói újabb lakások terveit készítik. Vidos Zoltán és Gábor Mihály tervezők egy hónappal ezelőtt kezdték el három lakóház tervezését. A terveken már látható a lakóházak elő- és oldalnézeti rajza, a lakások elhelyezése. Az 5 és 6 emeletes házakban 165 lakás lesz. Mintegy 60 garzonlakást is terveznek, amelyekhez tiznégyzetméteres hall is csatlakozik. A házak utcai frontjára éttermet, espressót, kulturházat is terveznek. A két tervező november 7-re felajánlotta, hogy a forradalmi műszakban meggyorsítja a tervezést, s a lakóházak összes terveit december 31 helyett már december 15-re elkészíti.

Három hónap helyett két hónap alatt cserélik ki az Orczy-ut burkolatát

A Fővárosi Vasútépítő Vállalat dolgozói egy héttel a vállalat határidő előtt középrehelyezték az Orczy-uti villamos -

kn

/Folyt.köv.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 7. kiadás

1953. november 6.

6 óra 30 perc

/Győzelmi jelentések..folyt./

vágányokat az Orczy-tér és Nagyvárad-tér között. Ezt követően a forgalom további megkönnyítésére és gyorsítására a Fővárosi Utépitő Vállalat dolgozói már a hét elején hozzákezdtek az utburkolat kieserüléséhez. Az Orczy-ut alaposan megviselt burkolatát most teljesen új bazalt kockakőburkolattal cserélik ki. A Fővárosi Utépitő Vállalat dolgozói november 7. tiszteletére megfogadták, hogy a három hónapot igénylő terven felüli munkát két hónap alatt elvégzik, az utburkolat kieserülését december 31-ig befejezik.

A Selypi Cementgyárban

a dolgozók elhatározták, hogy a forradalmi műszak alatt minden nap telteljesítik tervüket és egyre több jóminőségű cementet küldenek épülő falvainknak, városainknak. Szavukat állták, s négy nap alatt 51 tonna klinkert és 191 tonna cementet termeltek esedékes havi tervükön felül. Ezzel az eredménnyel a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulója tiszteletére 320 tonna cement tervon felüli termelésére tett vállalkásukat telteljesítették.

A Mezőhegyesi Cukorgyárban

a forradalmi műszak lendületében kimagasló teljesítmény születt: egy nap alatt 37 vagon cukorrépat dolgoztak fel tervon felül.

A Kélti Főcsatorna építkezésénél

Balmazújváros és Hajduszentpéter között dolgozik a "Vörös Meteor 2" merítéklétrás kotrógép. A gép dolgozói szerdán reggeltől csütörtök reggelig 2990 köbméter földet emeltek ki. Ezzel a napi tervet 175.8 százalékra teljesítették. Csupán ennek az egy gépnek jó munkája nyomán egy nap alatt 95 méterrel hosszabbodott az épülő Kélti Főcsatorna medre./MTI/

A SZOVJETUNIOROL, SZOVJET EMBEREKRŐL...

i -cz/-cz/Tr Mi M

1953. november 6.

Az elmúlt években fiataljaink legjobbjai közül számosan végeztek a szovjet főiskolákon és a tanultakat most, hazatérve, itthon gyümölcösztetik. Valamennyien sokszor és

/Folyt.köv./ko

M T I B É L F Ő L E D I H I R E K

B. 8. kiadás

1953. november 6.

6 óra 35 perc

A Szovjetunióról..folyt./ i -cz/-cz/Tr Mi M
szívükben háls szeretettel gondolnak vissza az ott eltöltött
évekre és különösen erős ez a visszaemlékezés ezekben a napok-
ban, amikor a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évforduló-
jának megünneplésére készül a haladó emberiség.

A Szovjetunióban végzett Gyenes
Tamás szobrászművész,
a művészeti tudományok kandidátusa is, aki ez év eleje óta a
Képzőművészeti Főiskolán tanít, mint docens. A Nagy Október év-
fordulója előtti napokban Gyenes Tamás így emlékezik vissza a
Szovjetunióban töltött időre, a szovjet emberekre:

- Egy évvel ezelőtt, november 7-én még Leningrádban
voltam. Együtt vonultam fel a lelkes, vidár, ünneplő tömeggel.
Ha erre gondolok, felcsillan előttema leningrádi ifjak, öregek
nevető arca, megjelenik emlékezetemben egy-egy csoport, amely a
menet egyes állomásain alkalomszerűen összeverődött és önfel-
táncolt, dalolt, vagy játszott, majd ismét vidáa énekszóval
folytatta utját.

- De nemcsak az ünnepeket szerettem, szerettem a mun-
kás hétköznapokat is. A leningrádi képzőművészeti főiskola, ahol
aspiráns voltam, otthonomná vált. Mi tette azzá? Elsősorban is
talán az a kölcsönös barátság, megértés, amely a tanárok, diákok
és közöttem fennállott. Teljesen gondtalan, nyugodt munkalah tö-
séget biztosítottak számomra. Nem tudtam olyan kéréssel menni a
vezetőséghez, amelyet, ha csak egy mód is volt rá, ne teljesí-
tettek volna. Nagyon szerettem a vezetőtanárokat, V. Lisov,
Sztálin-díjas professzor, szobrászművészt. Szerettem emberiségét,
tapintatát, nagy tudását és következetes pedagógiáját. Szerettem
egyáltalán azt a légkört, amelyben a növendékek dolgoztak és,
amelynek tartalmát a szovjet valóság igaz és széleskörű ábrázolása
módszerének elsajátítása adja. Szerettem a képzőművészeti szövot-
ségben lefolyt alapos elvi vitákat. Szerettem barátainkat, akikkel
nagyon sok kellemes percet töltöttem együtt. Rajtuk keresztül is-
mertem meg, láttam közvetlenül a soknemzetiségű szovjet állam
egységét, hiszen barátaink között volt oroszokon kívül ukrán,
oszt, kazah, moldvai, lett és még sok más nemzetiségű.

- És szerettem Leningrád kulturáját, az állami óán lito-
gatott, zsufolt muzeumokat, a színházak t, az operát remek balett-
jeivel... de hát mitis soroljam; amikor annyi mindent szerettem
ebben a csodaszép városban, ebben a hatalmas országban, amelynek
több, mint három évig voltam lakója. Ha visszagondolok az ott el-
töltött évekre, mindig fáj a szívem, hogy már csak kultudóban bo-

/folyt.köv./

Ko

/A Szovjetunióról. 1. folyt. / i -cz/-oz/Tr Mi M

szélhetek minderről, amit ott láttam, átéltem. De ugyanakkor a boldogság érzése is eltölt, hogy módomban volt mindezt személyesen tapasztalni, átélni.

Gillemot László Kossuth-díjas tudós az Akadémia levelező tagja, a Fémipari Kutató Intézet vezetője a szovjet tudományos eredmények magyarországi alkalmazásáról

i KC/Tr

- A felszabadulás előtti időkben a magyar tudományos körök csak elvétve kaptak képet a szovjet tudományról. A felszabadulás után megismertük a szovjet tudományos irodalmat és baráti kapcsolatok épültek ki az itt járó szovjet tudósokkal, így Barsyin akadémikussal a Szovjetunió Tudományos Akadémiájának alelnökével és Nyikityin akadémikussal. Mind ők mind pedig a többi nálunk járt szovjet tudós értékes tanácsokat adott a magyar kutatóknak és üzemi mérnököknek.

A szovjet szakirodalom érdekes és új szempontokat tárt fel a magyar tudományos körök előtt, hiszen a kohóipar és a gép- ipar igen sok területén a szovjet tudomány eredményei ma a világon elsők és uttörők. Így például Natali Lazarenko és Borisz Lazarenko kezdték meg a villamos szikraforgácsolásnak nevezett művelet kutatását. Ezzel az eljárással a fémek megmunkálását nem a forgácsolással, hanem villamos szikrakisülés segítségével végzik el. Ezt a forradalmian újszerű módszert a szovjet tudomány kezdeményezése nyomán vezették be Magyarországon.

Hasonlóan eredményes volt a Szovjetunió tapasztalatainak felhasználása precíziós öntés területén. Ezzel az öntési eljárással igen nagy pontosságú öntvények készíthetők, amelyeken utólagos szerszámgépi megmunkálásra rendszerint nincs is szükség.

A szovjet tudományos közlemények nemcsak a problémák elméleti megoldását, hanem a legtöbb esetben ezzel együtt a gyakorlati kivitelezését is igen részletesen közlik.

Csak egészen röviden említeném meg azt, hogy mai technikai fejlődésünk majdnem minden részletkérdésében jelentős segítséget nyújtott a szovjet szakirodalom tanulmányozása. A magyar ipar és tudomány azonban nemcsak a tudományos kutatások eredményeit vette át és ültette át a hazai gyakorlatba, hanem a Szovjetuniótól tanultunk igen sok olyan termelési módszert is, amely a szovjet újító és sztahanovisták munkájából indult ki. Ilyen a gyorsöntés, a gyorsolvasztás, a gyorsforgácsolás és a gyorshengertelés.

Ebből a néhány példából az látszik, hogy az egyre jobban kialakuló szovjet-magyar tudományos és ipari együttműködés

mind a tudomány, mind pedig az ipar fejlesztését döntő mértékben mozditja elő./MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B.10. kiadás

1953.november 6.

13 óra 05 perc

NOVEMBER 15- ES DECEMBER 1 KÖZÖTT TRAKTOROS TANFOLYAMOK INDULNAK

i MS/He/Hné No VE

1953. november 6.

A kormányprogramm végrehajtásában nagy feladat vár mezőgazdaságunkra. A termelés növelésével kell biztosítani dolgozó népünk egyre fokozodo igényének kielégítését, az életszínvonal emelkedését.

A terméseredmények növelésében nagy szerepe van a jó talajmunkának és az ezt végző traktorosoknak. A kormányprogramm megvalósítása nyomán már eddig is számos ipari dolgozó tért vissza a mezőgazdaságba traktorosnak. Egyéb munkaterületeken dolgozók részéről is nagy érdeklődés mutatkozik. A most leszerelt katonák közül is sokan szeretnének traktorosokként dolgozni. Ezért november 15 és december 1 között minden megyében háromnapos traktorostanfolyam indul s a résztvevők ösztöndíjat is kapnak.

A tanfolyamokra mindenki a lakohelyéhez legközelebb eső gépállomáson jelentkezhetik, ahol az összes felvilágosításokat megadják. /MTI/

A BUDAPESTI TERMELŐSZÖVETKEZETEK TELJESÍTETTK VÁLLALÁSÁIKAT

Szo/KV/Hné No VE P

1953.november 6:

A budapesti termelőszövetkezetek a Nagy Okróberi Szocialista Forradalom 36. évfordulója előtt egy nappal teljesítették, sőt túlteljesítették vállalásaikat.

A XI. kerületi "Beloianisz" tszcs 9000 cserép fehér krizantémum piacraszállítást, három üvegház építésének megkezdését vállalta. A 9000 krizantémumot négy nap alatt előkészítették, majd Budapest különböző piacain és a saját üzletükben értékesítették. A forradalmi hét első négy napján csak virágból 63.000 forintot forgalmaztak. November 5-én további többszáz cserép virágot vittek piacra. A három üvegház építkezése is nagy ütemben halad. Télen már itt akarják természeteni a korai primőr paprikát és paradicsomot s tavaszkor kétszerannyi primőrárut szándékoznak forgalombahozni.

Jól dolgozott a XVI. kerületi "Augusztus 20." tsz is. A kertészeti brigád november 5-ig betakarította a még hátralévő két holdról a zellert, egy holdról a fekete retket, két és fél holdról a kalarábét. Közel 100 mázsa zöldségfélét adtak a MEZŐKER-nek és mintegy 400 mázsa zellert, fekete retket, kalarábét, sárgarépat és petrezsemet elvermeltek. Így nemcsak saját üzletükbe, hanem a főváros piacaira is sok zöldségfélét vihetnek a télen. /folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 11. kiadás

1953 november 6

13 óra 05 perc

/A hazai termelőszövetkezetek...folyt/ 1. Szé/KV/Hné No P

A XVII. kerületi "Kossuth" tisz. a forradalmi hét első napján teljesítette sertés- és baromfi-becézési kötelezettségét. Most boldogan készülnek a család jövedelmét ígérő szarvasmédásra. A sertéstermelési brigád november 7-én helyett, már 6-ig nem 50, hanem 120 holdon végezte el a mélyszántást. A sz. traktorosok két műszakban dolgoznak és napi teljesítményük állandóan 110-120 százalékos.

Határidő előtt teljesítette felajánlását a XVII-es kerületi "Gerő" tisz. állattenyésztési brigádja is. A tisz. állatok takarmányozásához szorgalmasan gyűjtötték a kertészetből a piacra nem alkalmas zöldségfélét és hulladékokat. Az egyedül takarmányozás és a háromszori fejés alkalmazásával a múlt havi 8.3 literes fejési átlagot 12.03 literre emelték. /MTI/

VAS MEGYE TERMELŐSZÖVETKEZETEI ÚJ ISTÁLLÓK ÉS OLAK ÉPÍTÉSSEL BIZTOSÍTJÁK ÁLLATÁLLOMÁNYUK NÖVELESÉT

No

1. Vid. Hné SJ Szé

1953 november 6

Vas megyében az idei gazdag termés és a tisz. megerősödésnek eredményeképpen egyre több termelőszövetkezet építkezik. A táplánszentkereszti "Gyöngyös" termelőszövetkezet 40 férőhelyes marhaiställót és 20 férőhelyes sertésólat épít. A Daniella-majori "Vörös Gárda" termelőszövetkezet tagjai már a tisz. és gépállomások élenjáró dolgozóinak III. országos tanácskozása után elhatározták, hogy bővítik szarvasmarhaiállományukat, és most egy 20 borjú befogadó növendékistállót építenek.

A rumi "Vörös Csillag" termelőszövetkezetben november 5-én fejezték be egy 40 férőhelyes tehénistálló építését.

A bajánsznyi "Kossuth" tisz. ben most folyik egy 550 férőhelyes baromfiól létesítése. Már novemberben elkészül a győrvári "Új Élet" tisz. 100 férőhelyes seréshizlalója és a hosszupereszterei "Új Élet" tisz. 95 férőhelyes tehénistállója. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 12. kiadás.

1953 november 6

19 óra 05 perc

OKTÓBER ELEJÉTŐL NOVEMBER 7-IG KÖZEL 50.000 DOLGOZÓ PARASZT LÉPETT BE A FÖLDMŰVÉSSZÖVETKEZETEKBE

Á Anó Hné No VE

1953 november 6

A földművesszövetkezetek, a járási és megyei szövetségek dolgozói az elmúlt hónapban széleskörű felvilágosító és szervező munkával javították meg a földművesszövetkezetek és a falusi lakosság közötti kapcsolatot. Október elején vállalták, hogy november 7-ig szövetkezetre számos új taggal és a részjegyek befizetésével erősítik a földművesszövetkezeteket.

Munkájuk során a lakosság őszi-téli vásárlási igényeinek kielégítésére családlátogatásokat tartottak. Így a földművesszövetkezetek és a dolgozó parasztság közötti kapcsolat egyre javult. Mi sem bizonyítja ezt jobban, mint az, hogy októberben és november első napjaiban közel 50.000 dolgozó paraszt lépett a földművesszövetkezetek tagok sorába és több mint 3 millió forint részjegybefizetéssel erősítették a földművesszövetkezeteket.

A munkában a kecskeméti járási Szövetség bizonyult a legjobbnak. A járásban 1402 dolgozó paraszt lépett a földművesszövetkezetekbe és 73.300 forint részjegyet fizetett be. Kimagasló eredményt ért el a ceglédi járási Szövetség is 77.000 forint részjegybefizetéssel és 1057 új tag csatlakozásával. /MTI/

120 HELYETT 230 CSILLE SZENET TERMELT A KÖMLŐI SZEBÉNYI-BRIGÁD

Vid Anó Kj VE

1953 november 6

Új front melletti elkészítéséért víz kemény kizsárolást a kömlői Kossuth-árok 3-as üzemében Szabényi József sztahanovista vajúró elővajúró csapata.

A brigád tagjai november 7-ig szövetkezetre vállalták, hogy napi 30 csillós előirányzatuk helyett 45 csillós szenet szállítsanak a külszínre.

Szabényi József a brigád vezetője szeretettel neveli a fiatalokat. A jó nevelőmunka eredménye, hogy Lukács Rókus megkedvelte a bányamunkát és egy évre elvált megújította lejárt szerződését. Elhatározta: jelentkeznie vajúrárskolára.

Az elvtársi segítségnyújtás, a gondos munka meghozta eredményét. Az elmúlt négy nap alatt, november 6-án reggelig a brigád 120 csillós előirányzatuk helyett 230 csillós szenet termelt. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás

1953 november 6

13 óra 10 perc

MÉG EBBEN AZ ÉVBEN BETEJEZI 1961 ÉVI TERVÉT KAKASI ALBERT,
A SOPRONI VASÖNTÖDE SZTALHNOVISTAJA

Vld Hnó Kj VE

1953 november 6

Kakasi Albert, a Soproni Vasöntöde kétszeres sztalinista köziformázója 1961 évi tervén dolgozik. A forradalmi munkák alatt nyolc óra helyett 30-32 óra munkát végzett el naponta. Nagy figyelmet fordít a minőségi munkára, selejtje 0,3-0,6 százalék között van. November 7 után tovább harcol teljesítményének fokozásáért és vállalta: ebben az évben befejezi 1961 évi tervét./MTI/

HAJDU-BIHAR MEGYE HAT JÁRÁSÁBAN KÖZEL KÉTEZSER HOLDDAL TELJESÍTETTÉK TUL AZ ŐSZI BUZAVETÉS TERVET

Vld Hnó SJ No P

1953 november 6

Hajdu-Bihar megyében hat járásban terven felül is vetették már őszi búzát, összesen 1977 holdon. A polgári járásban 972 holddal teljesítették túl a búzavetési tervet. A püspökladányi járás és Debrecen városa azonban még mindig nem teljesítette köteleességét./MTI/

CSEHS ZLOVÁK BÁNYA SZKÜLD ÖP TSÉG ERKEZETT TATABÁNYÁRA

Vld Hnó Kj VE

1953 november 6

Csütörtökön az késő esti órákban kedves vendégek érkeztek Tatabányára. Alojz Mikulás, a nyitrai oléknovák szénbányavállalat munkásigazgatója vezetésével négytagú bányász küldöttség néhány napos látogatást tesz a magyar versenytársaknál, a tatabányai X-es akna bányaszátnál.

A novák bánya küldöttség a X-es akna bányászai nevében Korompai Viktor főmérnök, Aranyosi József párttitkár, Szabó Antal vágár, a péntek-mozgalom hazai kezdeményezője és a bánya sztalinistái fogadták a tatabányai bányász sportklubban, ahol hosszasan elbeszélgettek.

Pénteken a novák bánya küldöttség ellátogatott az orosz lány külszanfejtéses bányába és az orosz lány vágártanuló iskolába./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 14. kiadás

1953 november 6

19 óra 45 perc

A VASGYŰJTŐ HÓNAP HIREI

I. DI/Bné/Hné KL P

1953 november 6

Az RM-Szerszámgépgyárának

főosztályai és adóscsobb dolgozói egyaránt kivesszék részüket a főmgyűjtő hónap rájukháruló feladataiból. November első négy napján 123 tonna acél- és vashulladékot gyűjtöttek össze, míg szinesfém-ből négy tonnát adták át feldolgozásra. Ebben a munkában az üzem DISz-brigádja jár az élen, mely 6 és fél tonna vasat szedett össze a gyár területén.

A kerékpárgyárban

is szép eredmények születtek. A pártszervezet a DISz és a szakszervezet összefogásának eredményeként 5-ön reggelig 90 tonna vashulladékot és 6 tonna szinesfémot gyűjtöttek össze és adták át az öntődének.

A Kábel- és Hianygyárban

a brigádok a főmgyűjtő hónap első öt napján a vállalat területéről 11 tonna vas- és 800 kiló fémhulladékot adták át a MEH-nek és még körülbelül 17 tonna szállításra vár.

A Furócsépgyár dolgozói

is nagy lelkesedéssel végzik a főmgyűjtést. A rektári dolgozók már az első napokban öt tonna hulladékvasat szedtek össze. Példájuk nyomán a lakószécsely is az üzem különböző részeiben összegyűjtötte az az öntvénytöredékeket, valamint a fémhulladékot. A Furócsépgyár dolgozói eddig 18 tonna vasat szállítottak át a MEH Vállalatnak.

Tatabánya DISz-fiataljai

három nap alatt tíz vagon vasat gyűjtöttek össze. Ez a vas mennyiség 14 darab hetven méter hosszú bánya-kaparószalag elkészítéséhez elegendő.

Borsod megyében

Tassapalkonya a legutóbbi főmgyűjtés során az utolsk között teljesítette a feladatot és most is nehezen indult meg a gyűjtés a faluban, pedig a Tassa partján már egy háborús roncs kiemelésevel többféle hulladékvasat hoztak felszínre a diósgyőri 100. számú agrári tanulóintézet növendékei.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 15. kiadás

1953 november 6

13 óra 15 perc

/A vasgyűjtő hónap hírei...1.folyt/ a DI/Bnó/Hnó KL P egy

Az ipari tanulók ezúttal is felderítettek /el-süllyedt uszályt. Nagy István, az intézet DISz-titkára ekkor összehívta az osztálytitkárokat s megbeszélte, hogy az uszályt kiemelik. Kedden az első százmázsányi hulladékvasat már beszállították a MEH gyűjtőtelepére.

A veszorémi 306-os számú MTH-iskola

DISz-szervezetének fémgyűjtő brigádja eddig 55 mázsa vasat és több mint hat mázsa fémot gyűjtöttek össze.

Az Északdunántúli Áramszolgáltató Vállalatnál dolgozó Kürthi Béla és Fellegvári Vilmos brigádja párosversenyre léptek. Csütörtökig együttesen annyi vasat gyűjtöttek, amelyből két traktort vagy 360 kerékpárt lehet készíteni.

Szolnok megyében

Jászapáti érte el a legjobb eredményt. Eddig 35 mázsa vasat vittok be a MEH átvételehelyre. A gyűjtőhelyek közötti versenyben a második helyet Turkeve termelőszövetkezeti város tartja. Szolnokon a Belofannisz-utcai általános iskola ötödik osztályos tanulóinak egy kis csoportja Kálmán Erzsébet vezetésével az első nap 609 kiló vasat adott át a MEH vállalat szolnoki telepén. A brigád a vasmennyiségért kapott pénzen kívül 25 forintos takszerettkönyvet is vitt haza jutalmul.

November 4-én a Belofannisz-utcai általános iskola Csömög-brigádja még jobb eredményt ért el. A fiatalok 561 kiló vasat és több mint nyolc kiló fémhulladékot gyűjtöttek és sz.

Pécsen

a Szabadság-utcai általános iskola kisdiákjai eddig közel két tonna vasat, továbbá 12 falusi ház villamosításához elegendő rezet szedtek össze gyűjtési útjukon. Az iskola ötödik osztályosai versenyben jelenleg az V/c. vezet közel hatmázsás eredménnyel. Jó munkát végzett az osztályban Hámos Laci, aki eddig 1200 kiló rezet gyűjtött elkészítéséhez elegendő rezet gyűjtött./MTI/ L

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás

1953 november 6

1. 3 óra 15 perc

IFJUSÁGI NAGYGYÜLÉS A VILÁGIFJUSÁGI NAPON

i HA/HM/Hné M. Szia 1953 november 6

November 10-én ünnepli a világ békeszerető ifjúsága a Világifjúsági Napot, a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség fennállásának nyolcadik évfordulóját.

Ebből az alkalomból, a Dolgozó Ifjúság Szövetsége budapesti bizottsága kedden délután negyedhat órai kezdettel ifjúsági nagygyűlést rendez a Sportcsarnokban. A nagygyűlésen beszédet mond Bruno Bernini, a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség elnöke.

A nagygyűlésen a DIVSZ budapesti munkatársai, hazánkban tanuló külföldi ösztöndíjasok, s mintegy 4000 fővárosi fiatal - ifjumunkások, egyetemisták és középiskolások, ipari tanulók és uttörők - vesznek részt.

A nagygyűlés műsorában fellép a SZOT Központi Művészegyüttese, a TV- VIF művészeti verseny ének egyik nyertese. /MMU/

ÚJ KÖNYV A NAGY OKTÓBERI SZOCIALISTA FORRADALOMRÓL

k ÁKV § Hn. M. VE 1953 november 6

A Szikrakiadásban megjelent M. Sztjepanov: "A Bolsevik Párt - a Nagy Októberi Szocialista Forradalom győzelmének szervezője" című könyve.

Sztjepanov műve a Bolsevik Párt hatalmas szervező és irányító szerepét ismerteti a Nagy Októberi Szocialista Forradalom előkészítésének és véghezvitelének időszakában. A szerző a mű megírásánál rendkívül gazdag történelmi anyagot használt fel.

Elsősorban Leninnak és Sztálinnak a forradalom előkészítésének és véghezvitelének időszakában, valamint közvetlenül a forradalom győzelme után írt műveit használja fel. Felhasznál azonkívül több, eddig előttünk ismeretlen okmányt, újságidézetet is.

/MPI/

M

17.

MTI BELFÖLDI HIREK

B. kiadás

1953 november 6

13 óra 20 perc

EGYÉNIILEG DOLGOZÓ PARASZTOK FÖLDJÉN DOLGOZVA TELJESÍTETTE ŐSZI TERVET A KALI GÉPÁLLOMÁS "KOSSUTH" BRIGÁDJA

A Vid Hnó SJ No VE

1953 november 6

A káli gépállomás traktorosaí vetőszántási tervüket határidő előtt 113 százalékra, a vetéstervet 196 százalékra teljesítették és már alig néhány százalék hiányzik mélyszántási tervük teljesítéséből. A gépállomás vezetői minden gépre megszervezték a két műszakot és nagy gondot fordítanak a traktorosok munkafeltételeinek biztosítására. A Kossuth-brigád, amely hat erőgéppel a káli egyénileg dolgozó parasztok földjén dolgozik, vállalta, hogy november 7. tiszteletére éves tervét, ezen belül tervét is teljesíti. A brigád valótá váltotta adott szavát, esütörtök estig őszi tervét 100, éves tervét pedig 111 százalékra teljesítette,

A traktorosok közül Sári Albán, aki G.35-ös erőgéppel dolgozik, 200 normálhold értékű talajmunka elvégzésére tett ígéretet. A nehéz, szikes talajon is 6-7 normálhold mélyszántást végez naponta, s vállalatásából esütörtök este már csak két hold hiányzott./MTI/

A VIZESFASI ÁLLAMI GAZDASÁG KÉT FIATAL TRAKTOROSA NOVEMBER 7-E TISZTELETÉRE TELJESÍTETTE 1955-ÖS TERVÉT

A SJ/B/Hnó No P

1953 november 6

A Békés-megyei vizesfási állami gazdaság egyik G.35-ös traktorával dolgozik Horváth Ferenc és Kiss András. Mindketten DISZ-tagok. Erőgépük éves terve 880 normálhold. A két traktoros a tavaszi és nyári terv teljesítése során minden nap az előírt munka kétszeresénél többet végzett el, az őszi szántás-vetésben pedig ezideig 300 normálholdat teljesítettek. Jó munkájuknak nagy szerepe van abban, hogy állami gazdaságuk országosan is az elsők között végezte el a szántás-vetést. Két héttel ezelőtt még mintegy 200 normálhold hiányzott ahhoz, hogy a két fiatal traktoros 1955 évi tervét teljesítse. Felajánlották, hogy az ehhez szükséges talajmunkát november 7-e tiszteletére elvégzik és ígéretüket a forradalmi műszak során, november 5-re valóra is váltották./MTI/

18.

MTI BELFÖLDI HIREK

B. . kiadás

1953.november 6.

13 óra 25 perc

A CSONGRÁDI JÁRÁS A MEGYÉBEN ELSŐNEK TELJESÍTETTE KENYÉRGABONA VETÉSI TERVET

Vid No/HM P

1953.november 6.

Csongrád megye a buza és a rozs vetésében az utolsók között kullog. A megye négy járásában - a szegedi, a csongrádi, a szentesi és a makói járásban hosszú ideig igen lassan haladtak a mezőgazdasági munkálatok. A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordulójának tiszteletére indított verseny során a csongrádi járás dolgozó parasztsága behozta a lemaradást és pénteken reggel - amikor kiadós eső hullott a friss vetésre - jelentette, hogy a megyében elsőnek teljesítette kenyérgabona vetési tervét. /MTI/

- . -

SZORGALMAS MUNKA UTAN VIDÁM ÜNNEP A MOHÁCSSZIGETI ÁLLAMI GAZDASÁGBAN

i Vid Sj/HM No VE *

1953.november 6.

Pafkovics Katalinnak, a mohácsszigeti állami gazdaság munkaéremrendes fiatal gyapotszedőmesterének 25 tanítványa közül négyen érték el az év őszén a mesterei szintet, akik a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójának tiszteletére rendezett ünnepség során jutalmat kaptak.

Negyedik éve dolgozik Pafkovics Katalin Mohácsszigeten. Evről-évre magasabb szedési eredmények mutatják jó munkáját. Tavaly megkapta a "gyapotszedés mestere" címet, az idén májusban országgyűlési képviselő lett. A dicsőség nem tette elbizakodottá.

Amikor gyapottermelő társai az idén a későtavaszi fagy miatt panaszkodtak, ő munkához látott. Ugy gondolta, a gyapotszedés mesterének mesternek kell lennie a gyapotművelésben is. Május közepén - mindjárt a fagyok után - beáztatott maggal másodvetést végzett. Kétszer fejtrágyázta a gyapotot kétholdas tábláján, s hatszor kapálta meg. Így amíg a többi táblákon legtöbb helyen 4-5 gubó van csak cserjénként, Pafkovics Katalin jól gondozott földjén egy cserje 8-10 gubót termelt. Eddig 9 mázsát szedett a két holdról, s a termés egyharmada még a földön van. Amíg a későbbi vetésű növények kikovádnak, másik hat hold leszedését vállalta.

November 7-re tett felajánlását, kétezer kiló "fehér arany" leszüretelését - három nappal a vállalt határidő előtt teljesítette. Mindjárt vállalta azt is, hogy a szedés befejezéséig még ezer kilót szüretel. /MTI/

- . -

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

19.
 B . kiadás 1953. november 6. 11/1 óra 15 perc
 A HÉT KÖNYVEI
 k ÁKV Gy Mi P 1953. november 6.

	Szikra Könyvkiadó	Füzet	Kötve
Kalinyin: A kommunista nevelés kérdései. /Cikkek és beszédek/ /1925-1945/ 296 o.		--	23.-
A nyugateurópai parasztság elnyomódása. /Cikkgyűjtemény/ 191 o.		7.-	--
Sztyepanov: A Bolsevik Párt a Nagy Októberi Szocialista Forradalom győzelmének szervezője, 287 o.		--	16.-
Szépirodalmi Könyvkiadó			
Kardos László válogatott műfordításai, 432.o.		--	35.-
Mesterházi Lajos: Béketarisznya. 57 o. /Országos Béketanács/ /Uj magyar elbeszélések/		3.-	--
Rideg Sándor: Daruszegi vasárnapok /Regény/ 179 o.		--	15.50
Stendhal: Vörös és fekete I-II.kötet. /Regény/ 720 o.		--	40.-
Tamási Áron: Bölcső és Bagoly /Regényes életrajz/		--	15.50
Urbán Ernő: Kemény dió /Elbeszélések/ 179 o.		--	12.-
Ifjúsági Könyvkiadó			
Móra Ferenc: Furfangos Cintula. 2.kiadás. 159 o.		--	16.-
Puskin: Mese Szaltán cárról /Verses mesék/ 94 o.		--	20.-
Művelt Nép Könyvkiadó			
Bábszínpad 11.szám. Szerk. a Népművészeti Intézet, 79 o.		7.-	--
Hónunk alatt a világűr. /Vidám jelenetek/ Irták Felkai Ferenc, Kellér Andor, stb. 32 o./Szinjátsszók könyvtára 62./		1.20	--
Seserbinovszkij: Hatlábú ellenségeink és barátaink, 191 o.		--	19.-
Szpa: genberg: Egy természetbuvár feljegyzései, 267 o.		--	17.50
Népszava Könyvkiadó			
Boriszov: A kezdő rádióamatőr. I-II.kötet. 3.kiadás. 180 o. /Népszava műszaki könyvtára/		6.-	--
Korossy István: Kézi villamos furógépek. 32 o. /Munkafogások a bányáiparban/		2.-	--

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 2o. kiadás

1953. november 6.

14 óra 15 perc

/A hét könyvei, folyt./ k ÁKV Gy Mi P

	Füzve	Kötve
Surányi Endre: A gépkösi üzemzavarai és szükségjavítása. 279 o. /Népszava mizsaki könyvtára/	--	15.50
Nehézipari Könyvkiadó		
Epstejn: Az elektrolízis kohász. 192 o.	18.50	--
Pavlov: A nagyolvasztó elegyszámítása. 182 o.	--	20.-
A szénfeldolgozó ipar vizsgálati módszerei. Irták Bunyitai János, Etre László stb. 282 o.	32.-	--
Szénfeldolgozó vegyipari technológia. III. kötet. A szénfeldolgozás melléktermékei. Irták Etre László, Herédy László stb. 315 o.	35.-	--

/MTI/

MEGNYILT AZ MSZT "A SZOCIALIZMUSBAN LEGFŐBB ÉRTÉK AZ EMBER" CÍMŰ KIÁLLÍTÁSA

t KC/KV/Gy Mi VE 1953. november 6.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordulójának előestéjén ünnepélyesen megnyitották az Iparművészeti Múzeumban a Magyar-Szovjet Társaság "A szocializmusban legfőbb érték az ember" című kiállítását. A megnyitáson megjelent Rónai Sándor, az Országgyűlés elnöke, Boldoczki János külügyminiszter, Darabos Iván, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának titkára, Mihályfi Ernő népművelési miniszterhelyettes, Gazda Géza Kossuth-díjas, az MSZT elnöke, Kelemen Béla, az MSZT főtitkára, valamint a magyar politikai és társadalmi élet számos más képviselője. Jelen volt J.D.Kiszjeljov, a Szovjetunió magyarországi nagykövete, Huan Cen, a Kínai Népköztársaság magyarországi nagykövete, valamint a népi demokratikus álmok budapesti diplomáciai képviselőinek számos vezetője és tagja. Résztvett a megnyitó ünnepségen Bruno Bernini, a DIVSZ elnöke és V.Z.Kuzmenko, a VOKSZ magyarországi megbízottja.

A megjelent vendégeket Madai András, az MSZT budapesti szervezetének titkára üdvözölte, majd Erdei Ferenc igazságügyminiszter, az MSZT elnöke tartott megnyitó beszédet.

/Folyt.köv./

8

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 21. kiadás

1953. november 6.

14

óra 30 perc

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& Gy VE A Meteorológiai Intézet jelenté november 6-án,
péntek délben:

Kevesebb eső

A Brit Szigeteken át Közép-Európa felé meggyorsult a hűvösebb óceáni levegő beáramlása, s hatására már az Alpok nyugati lejtőin és a Rajna mentén sokfelé esik az eső. Ugyancsak csapdékos az időjárás a Szovjetunió nyugati vidékein és a Kárpát-medencében. A Kelet-Európát borító hideg levegőre délkeleti széllel a magasban felsikló meleg légtömeg következtében. Hazánkban csütörtökön jobbra borult volt az ég, sokfelé esett az eső, mennyisége azonban az 5 mm-t csak néhány helyen haladta meg ma reggelig. A hőmérséklet napközben 8-10 fokig emelkedett, éjszaka 5-8 fokig süllyedt. Budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke 0,3 fokkal alacsonyabb, a légnyomás napi középértéke 3 mm-rel magasabb volt, mint a szokási átlag.

Budapesten pénteken 12 órakor a hőmérséklet 8 C fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 765 mm, gyengén süllyedő irányzatú.

Várható időjárás szombat estig: Erősen felhős, párás, ködös idő, többfelé még eső. Megsüllyedt keleti-északkeleti, holnap a Dunántulon élénkülő északi szél. A hőmérséklet alig változik. Várható hőmérsékleti értékek az ország területére: szombaton reggel 3-6, délben 7-10 fok között.

X X X

A fűtés alapjául szolgáló várható napi közép-hőmérséklet szombaton 10 fok alatt lesz./MTI/

M

MTI BELFÖLDI HIREK

B 22.kiadás

1953.november 6.

óra:perc

/Megnyilt az MSZT...1.folyt./ t AE/Gy Bo Mr

- Ez a kiállítás azoknak a harcoknak és annak a munkának az eredményeit mutatja be, amelyek a Nagy Októberi Szocialista Forradalom világot átalakító győzelme nyomán értek el a szocializmus építői. A szocializmus legfőbb célját fejezi ki az elért eredmények tényeire támaszkodó megdönthetetlen érvény el a szocializmus gazdasági alaptörvénye. S a szocializmus világot átforgáló vívmányaiban ez az alaptörvény teljesül a Szovjetunió mai életében, az építés és a fejlődés lenyűgöző arányaiban.

- A Szovjetunió Kommunista Pártja XIX. kongresszusán elhangzottak az egész történelmi korszakot bevilágító útmutatások és a Szovjetunió Kommunista Pártja és a szovjet állam egymásután teszi meg azokat a hatalmas lépéseket, amelyek mind a legfőbb értéket, az embert, minden ember anyagi és kulturális szükségleteinek a kielégítését szolgálják.

- Kiállításunk ebben az időszakban mutatja be a szovjet ember életét munkában, pihenésben, szórakozásban. Láthatjuk a szovjet embert életének minden szakaszában és az élet változatosan gazdag alkalmait között: munkahelyen, üdülőknél, a szabadidő legváltozatosabb szórakozásaiban, otthon, sportolásban és társadalmi munkában. Feltárul előttünk a gyermekek nevelése, a fiatalság életé. Feltárul a kiállításon a kommunizmus építésének monumentális munkája, s láthatóvá, érezhetővé válik számunkra az a diadalmas előrehaladás, amelyet a szovjet nép folytat az emberiség legszebb álmának, minden ember boldog életének megvalósítása, a kommunista társadalom felépítése útján. Szemléletes képekben és dokumentumokban elevenedik meg előttünk a szovjet nép továbbra is hatalmas arányokban növekvő ipari termelőmunkája. A fogyasztási cikkek bőségének a megteremtése bontakozik ki előttünk azokból a dokumentumokból, amelyek a könnyűipar és a mezőgazdasági termelés fejlesztését mutatják be.

A kiállítás kiterjed a mi életünk ábrázolására is. Pártunk határozatai és Népköztársaságunk alkotmánya világosan és félreérthetetlenül kifejezi azt a célt, hogy a szocializmusban legfőbb érték az ember. S most a kormányprogram ezt még nagyobb erővel juttatja kifejezésre. Rákosi Máttyás elvtárs mondotta: "Ugy kívánjuk folytatni a szocializmus építését, hogy a munka közben egy pillanatra se vesszünk el szem elől dolgozó népünk... jólétének... szakadatlan emelését".

/Folyt.köv./

M F I B E L F Ö L D I H I R E K

B 23. kiadás

1953. november 6.

15 óra perc

/Megnyilt az MSZT...2.folyt./ t AE/Gy Bc Mr

- Ez a kiállítás egyaránt emlékeztet minden látogatót a múlt harcaira, a jövő távlataira, de emellett éppen napjainkban különösen élénken és igen nyomatékosan figyelmeztet napi feladatainkra is. A Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének október 31-én hozott határozata leszögezi, hogy "A párt politikájának és a kormány programjának sikeres megvalósítását, függ elsősorban, hogy tovább emelkedjék hősiesen dolgozó munkásosztályunk életszínvona". Ez a kiállítás figyelmeztet mindenképp arra, hogy mindannak a végrehajtása, amit pártunk határozata és kormányunk programja magában foglal, állandó és soha szem elől nem téveszthető kötelességünk. És figyelmeztet arra is ez a kiállítás, hogy békénk, védelemünk állandó készenlétet, éberséget, munkát és helytállást követel tőlünk.

A Magyar-Szovjet Társaságnak ez a kiállítása a magyar és a szovjet nép állandóan mélyülő és erősödő barátságának ünnepi megnyilatkozása. A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordulóján szeretetünk, tiszteletünk és hálánk forró érzésével fordulunk a nagy Szovjetunió felé, minden szovjet ember felé, s mint a békét védő és a szocializmust építő nagy család tagjai, köszöntjük a Nagy Októberi Szocialista Forradalom örököseit.

Erdei Ferenc beszéde után a megjelentek megtekintették a kiállítást./MTI/

A NÓGRÁDI SZÉNMEDENCÉBEN NÉGY VÁLLALAT: A MIZSERFAI, MÁTRANOVÁKI, MÉNKESI ÉS A RÓNAI VÁLLALAT DOLGOZÓI TERVEN FELÜL FERMELT SZÉNNEL KÖSZÖNTIK NOVEMBER 7-ÉT

Vid Gy Kj Mr 1953. november 6.

A nógrádi szénmedence bányászai tervük telteljesítésével készültek november 7. méltó megünneplésére. A versenyben az első helyért nagy küzdelem indult. Hol a mátranováki bányászok, hol a versenyt kezdeményező mizserfaiak szereztek meg a vezetést. A Mizserfai Szénbányák Vállalat üzeménél a gépek fokozottabb kihasználására törekedtek. A két - eddigi használaton kívülálló - Sz.153-as rakodógép munkábaállításával a "forradalmi műszakon" visszazerték a mátranovákiaktól az első helyet, s november 7-e előestéjére esedékes tervükön felül 849.4 tonna szenet küldtek a felszínre.

A mátranováki bányászok sem maradtak el tervük teljesítésében, s a frontmunkahossz 50 méteres növelésével - melyet a vállalat Csipkés üzemében november elsején állítottaküzembe - havi esedékes tervükön felül 658.6 tonna szenet adtak népgazdaságunknak.

A nógrádi szénmedence terven felüli szénrel köszönti november 7-ét. Az eddig hátul kullogó ménkesi bányászok is közel 100 és a római szénbányászok is több mint 40 tonna szenet termeltek előirányzott tervükön felül./MTI/

0

MTI BELFÖLDI HIREK

24.

B . kiadás

1953 november 6

15 óra 50

perc

A "RÁKOSI MÁTYÁS TANULMÁNYI ÉRDMÉREK" ÚJ KITÜNTETTTJEI

t SR/KV/Hnó MIVE

1953 november 6

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordulója alkalmából átadták azoknak a volt egyetemi és főiskolai hallgatóknak a "Rákosi Mátyás Tanulmányi Erdeméret", akik az 1952-53-as tanévben kiváló eredménytel fejezték be tanulmányaikat.

A Budapesti Műszaki Egyetemről Nagy Antal gépészmérnök, Pásztor Endre és Michelberger Pál hadmérnökök, az Építőipari Műszaki Egyetemről Molnár Antal építész mérnök kapta meg a kitüntetést.

A Rákosi Mátyás Nehézipari Műszaki Egyetemen volt hallgatói közül Herendovits Imre, Kozák Imre, Gots László, Szokolyi György gépészmérnökök, Barta Imre, Sulcz Ferenc kohómérnökök, valamint a Rákosi Mátyás Nehézipari Műszaki Egyetemen soproni bányász- és földmérőmérnöki karáról Verebóly Kálmán bányamérnök kapott érdeméret.

Az Eötvös Loránd Tudományegyetemen volt hallgatói közül érdeméretet kaptak Rusznyák Péter, Vince Agnes, Csobok Eszter, Tajti Erzsébet, Perend Tibor Iván, Hámori Éva, Markója Imre, Németh József.

A Szegedi Tudományegyetemen volt hallgatói közül Tüdős Ferenc, a Debreceni Kossuth Lajos Tudományegyetemről Soós Pál, a Pécsi Tudományegyetemről Adám Antal, Szotáczi Mihály, a Marx Károly Közgazdaságtudományi Egyetemről Simon György, Madarasi Attila, a Lenin Intézet volt hallgatói közül Szabó Gizella, Péter Erzsébet, a Budapesti Pedagógiai Főiskoláról Vendégh Sándor, Jelen Lajos, Pólc Béla, Homoki Erzsébet, a Gyógypedagógiai Tanárképző Főiskoláról Rondi László kaptak érdeméret.

Az orvostudomány területéről Unger Endre, Török Béla, Abraham Endre, Balázs Viktor és Kepes János orvosok, a pénzügy területéről Szalai József és Tóth Barnabás, a népművelés területéről Bakay Erzsébet, Kiss István, Szinetár Miklós és Kazánr Károly kapták a "Rákosi Mátyás Tanulmányi Erdeméret" megtisztelő kitüntetést. /MTI/

ELINDULT ELSŐ UTJÁRA A LANDLER JENŐ JÁRÓMŰJAVÍTÓ DOLGOZÓI ÁLTAL
A FORRADALMI MŰSZAK ALATT KIJAVÍTOTT VASUTI SZERELVÉNY

A A/F/Hné L. P.

1953 november 6

A Landler Jenő Járóműjavítócból péntek délután ki-
adották első útjára azt a 30 kocsiból álló szerelvényt, amelynek
kocsijait és mozdonyát a járóműjavító dolgozói a forradalmi műszak
alatt tervén felül javították ki. /MTI/

MEGJELENT

A "ZA LJUDSKO ZMAGO" LEGÚJABB SZÁMA

k ZLZ § Hné Mr

1953 november 6

A "Za ljudsko zmago" a Magyarországon élő jugoszláv
forradalmi emigránsok lapja legújabb száma vezércikkének címe "Éljen
a Nagy Október 36. évfordulója."

lap

A legnagyobb részben a közelgő jugoszláv választások-
kal foglalkozik. /MTI/

ÜNNEPELYES KERETEK KÖZÖTT OSZTOTTÁK KI A NAGY OKTÓBERI SZOCIALISTA
FORRADALOM 36. ÉVFORDULÓJA ALKALMÁBÓL ADOMÁNYOZOTT KIFÜNTETÉSEKET

A -cz/302/Hné M. VE

1953 november 6

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordú-
lója alkalmából dolgozóink legjobbjait, munkások, parasztok, értel-
miségek kitüntetésben részesültök. A kitüntetéseket pénteken, no-
vember 6-án ünnepélyes keretek között osztották ki. Hadasi István nehé-
ipari miniszter nyújtotta át a kitüntetéseket pénteken délután azok-
nak a dolgozóknak, akik az anyaszer, villamosenergia és a vegyipar
területén végeztek kiemelkedő j. munkát.

A kohó- és gépipari minisztériumban Kossa István,
a miniszter első helyettese osztotta ki a kitüntetéseket az élen-
járó fizikai és értelmiségi dolgozóknak. A könnyűipar legjobb dol-
gozóinak Kiss Ernő könnyűipari miniszter adta át a kormánykitün-
tetéseket. Ezenkívül a könnyűipari üzemek mintegy 400 dolgozója
"Könnyűipar kiváló dolgozója" oklevelet és jelvényt kapott, Ajtai
Miklós és Földi László könnyűipari miniszterhelyettesek osztották
ki ezeket az okleveleket és jelvényeket. A közlekedés, a műlyépi-
tés és a posta területén legjobb munkát végző dolgozókat kitüntető-
selt Bobrius Lajos közlekedés- és postaiügyi miniszter adta át
ünnepélyesen.

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 26. kiadás

1953 november 6

16 óra 35 perc

/Ünnepélyes keretek között...1.folyt/ -ez/tot/Hné M. VE

Ugyanekkor az alkalommal adta át Bebrits Lajos miniszter a MASZOVLET két dolgozójának "A polgári légiforgalom kiváló munkása" kitüntető jelvényt. Most osztották ki először országsszerte a gépjárműközlekedés, valamint a műlyépitő ipar élenjáró dolgozóinak "A gépjárműközlekedés kiváló dolgozója", illetve "Az épitőipar kiváló dolgozója" kitüntető jelvényt és a vele járó oklevelet. A népművelés terén végzett kiváló munkáért 26-an kaptak kitüntetést, ezeket a kitüntetéseket Darvas József népművelési miniszter nyújtotta át. Az oktatás területén kiváló munkát végzett 34 dolgozónak, egyetemi professzornak, tanárnak, tanítónak, Erdey-Gruz Tibor oktatásiügyi miniszter adta át a kitüntetéseket. A dolgozók jobb egészségügyi ellátásának megvalósításáért folyó küzdelemben végzett eredményes munkájukért kitüntetésben részesültek egészségügyi tudományos intézetek vezetői, klinikák, kórházak dolgozói, gyógyszerészek, ápolnők, üzemi és körzeti orvosok. Ezeket a kitüntetéseket Zsoldos Sándor egészségügyi miniszter adta át. A Budapesti Városi Tanács dolgozói közül 25-en kaptak kitüntetést, amelyeket pénteken délután Pongrácz Kálmán, a végrehajtóbizottság elnöke osztott ki. A tudományok fejlesztése és a kutatómunka terén végzett jó munkáért adományozott kitüntetéseket a Magyar Tudományos Akadémián osztották ki. Az ünnepség keretében Osztrovszki György, az Akadémia főtitkára mondott beszédet.

/folyt.köv./

KÉT FIATAL VÁRPALOTAI Bányaművezető Párosversenyének EREDMÉNYE: TERVEN FELÜL 1120 TONNA SZÉN A FORRADALMI MŰSZAKBAN

Vid. Hné K. J. Mr

1953 november 6

Levrencsik Lajos és Szöllősy János pár hete kapták meg kinevezésüket a várpalotai Cseri- illetve az Ernő-bányában vezetésre. A fiatal műszakik a megtisztelő megbízatáshoz máltán akarnak dolgozni. A forradalmi műszak első napján Szöllősy János párosversenyre szólította Levrencsik Lajost, a november 7-i verseny sikeréért, a negyedik negyedév tervének teljesítéséért.

Fogadalmuk teljesítése megkívánta a két új üzemvezetőtől, hogy tudásukat a dolgozók javaslatának, tapasztalatának felhasználásával egészítsék ki a novemberi verseny során az ifjú bányaműnőrök a forradalmi műszakban megszerezték a vezetést idősebb műnőktársaik előtt. Az Ernő-bányán 112,8, a Cseri-bányán pedig 108,7 százalékra teljesítette novemberben addig esedékes tervét. Abban az 1208 tonna szénből, amelyet a várpalotai szénbánya a forradalmi műszakban pontosan terven felül termelt, 1120 tonna szén a két fiatal műnőnek üzemre adott.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 27. kiadás

1953 november 6

17óra 05 perc

/Két fiatal...folyt/ Véd Hné Kj Mr

Szóllósy János és Lavroncsák Lajos november 7 után is folytatják a versenyt. Szóllósy János megfogadta, hogy a többi között, hogy az Ernő-üzem novemberi és decemberi tervét legalább 105 százalékra teljesíti. Atalakitják a bánya légvezetési rendszerét, új biztonsági berendezéseket szerelnek fel, egy új oroszke kinejtésével hozzáférhetővé teszik a bánya alsó szénrétogének mintegy 100 millió tonnányi szénkincsét jelentő részét. Lavroncsák Lajos igérete az, hogy a negyedik negyedév tervének a Csere-üzem 106 százalékra teszi el, az évi tervet pedig már december 10-re befejezi. Azt tervezi, hogy a fafogyasztás csökkentésére még novemberben bevezetik az üzem frontján a vastamos biztosítást. /MTI/

A FORRADALMI MŰSZAK ALATT KÉT KOMBÁJNT KÉSZÍTETTEK TERVEN FELÜL AZ EMAG-GYÁR DOLGOZÓI

A Hgy/Sze/Hné Kj Szia 1953 november 6

A kétszeres üzem EMAG-gyár ciklusműhelyében kuncasító eredmények születtek a forradalmi műszak negyedik napján. Kaposos László lakatos a kombájnok szerelőházát és forgórészeit készítette ezen a napon. Munkájában új módszert alkalmazott. A szerelőház lemezeit eddig csiptetőikkel fogták össze, hogy szegescsúszás közben ne mozduljanak el. Ez a művelet igen sok értékes idő kiesését jelentette. A kiváló lakatos pontszereléssel helyettesítette a csiptetőt. Ezáltal jelentős mennyiségű időt takarított meg. Teljesítménye az észszerűsítés segítségével az előző napi 370-ről 1472 százalékra emelkedett.

Lakatos társa Ábel István is átvette Kaposos módszerét. A mindössze két éves gyakorlattal rendelkező fiatal lakatos ezen a napon 1270 százalékot ért el.

Pénteken tovább folytatták lendületos munkájukat felajánlásuk teljesítéséért. A Forradalom évfordulójának tiszteletére a két dolgozó azt vállalta, hogy november 15-ig 100 gép szerelőházát és forgórészeit készítik el. November 6-án déli egy óráig 86 gép forgórészt már elkészítették: vállalkásuknak mintegy 70 százalékát.

Az EMAG-gyár többi műhelyében is forradalmi lendülettel folyt a munka. A forradalmi műszak öt napja alatt terven felül két kombájnt készítettek el. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 28. kiadás

1953 november 6

17 óra 05 perc

ÁTADTÁK RENDELTEGETÉSINEK A CSEPELI GÉPIPARI TECHNIKUMOT

k KGM Hné LÁ VE

1953 november 6

Péntek délután 2 órakor adták át rendeltetésének öt éves tervünk egyik újabb alkotását, a csepeli 6. számú gépipari technikumot. A technikum az ország egyik legkorszerűbb épülete. A gépipari technikum három tagozatból, szerszámgépgyártó, orógépgyártó és öntőipari tagozatból áll. A gépipari hallgatói, tanulói jobbra Csepel dolgozóinak gyermekei. Az avatóbeszédet Hidas Ferenc kohó- és gépipari miniszterhelyettes mondta. Az ünnepségen megjelent Erdőy-Gruz Tibor oktatásügyi miniszter is. /MTI/

A FORRADALMI MŰSZAKOK LENDÜLETÉVEL CSÜTÖRTÖKÖN VILMÉNINYEI DOLGOZÓI GYÁRRÉSZELEG TULTELJESÍTETTE NAPI TERVET

Vid Hné KJ Mr

1953 november 6

A Lenin Kohászati Művek dolgozói a forradalmi műszakokon példamutatóan küzdenek igéretük valóra váltásáért. A lelkes versengés során csütörtökön minden gyárrészleg túlteljesítette napi előirányzatát, s havi tervteljesítésben - a csavargyár kivételével - már mind száz százaléknál felett tart. Gulyás Barna főolvasztár brigádja a Béke-kohónál a technológiai utasítások gondos betartásával 113,6 százalékra teljesítette öt napi tervét. De túltett rajta a Kilián-kohónál Szekeres Pál főolvasztár brigádja, amely 116,4 százaléknál tart havi tervteljesítésben. /MTI/

FORRADALMI MŰSZAK A SZENBÁNYÁSZATBAN

k NIM Hné M KJ Mr

1953 november 6

A forradalmi hét csütörtök reggeltől péntek reggelig terjedő időszakában a trösztök közül ismét a tavabányai bányászok érték el a legjobb eredményt. Napi előirányzatukat 102,4 százalékra teljesítették. A középánatóli bányászok 102,3 százalékos napi tervteljesítéssel ünnepelnek. A nagyányoki bányászok is jó eredményekkel büszkélkedhetnek. A lignit részleg dolgozói 6,4, a kőszé részleg dolgozói 6,1 százalékkal szárnyalták túl napi tervüket. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 29. kiadás 1953. november 6. 14 óra 35 perc

NOVEMBER 7.-E TISZTALETTERE UJ, SZEPEN BERENDEZETT OLVASÓTERMET
KAPTAZ AZ OROSZLÁNYI XVI-OS AKNA Bányászai

Vid PE KJ Mr

1953. november 6.

Pénteken délelben kedves meglepetés fogadta az oroszlanvi XVI-os aknán a műszakra érkező bányászokat. A megszokott, rideg butorzatlan várakozó helyiségeket sehol sem találták. E helyett frissen meszelt, vadonatúj asztalokkal és székekkel bebutorzott, függönyökkel és képekkel díszített terem fogadta őket. Az üzem vezetősége 12 óra alatt kényelmes bányászklubot teremtett az elhanyagolt várakozó szoba helyett. Az újávarázsolt olvasóteremben külön tarka terítős asztala van a frontbrigádoknak, a lakatosoknak, a fenntartóknak és omlasztóknak. Minden asztalon díszes táblán olvasható a brigád vállalása és tervteljesítése, de ott van a dicsőség- és szégyentábla is.

Az üzem vezetősége déli egy órakor rövid ünnepség keretében adta át a bányászoknak a termet, amelyet "November 7." teremnek neveztek el. /MTI/

A NOVEMBER 7. ELOTTI NAP SZÁZ SZÁZALEK FELETT TERMELT AZ ÓZDI
SZENBÁNYÁSZATI TRÖSZT VALAMENNYI ÜZEME

vid PE KJ Mr

1953. november 6.

A ködös novemberi délután, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulója előtti napon, az ózdi szénbányászati Tröszt valamennyi üzemében kigyult a vörös csillag, bizonyítva: az ózdi bányászok a péntek délelőtré előirt tervük túlteljesítésével köszöntik a forradalom évfordulóját.

A vállalatok között legjobb eredményt a somsályiak érték el első harmadra előirt tervük 136.9 százalékos teljesítésével. Nemcsak a frontbrigádok, de a kismunkahelyen dolgozók is kiváló eredményt érték el. Így többek között Bajzik Ferenc, aki 265, Vincze Alfréd, aki ugyancsak 265 és még . . . számosan mások, akik ugyancsak kétszáz százalékos feletti teljesítménnyel köszöntötték november 7.-ét.

A farkaslyuki üzemben is vörösnyakendős uttörők ének- szóval, virágcsokrokkal köszöntötték a harmad végén felszínre jövő bányászokat, akik lelkes munkájukkal hozzájárultak, hogy az üzem forradalom napja előtti műszakon 119.3 százalékos teljesítményt érjen el.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 30. kiadás

1953. november 6.

12 óra 45 perc

November 7. előtti nap. . . folyt./ vid PE KJ Mr

A Péch Antal tárói bányüzemben Fehér Imre DISZ-front-brigádja műszakra előírt tervét 146 százalékra teljesítve, a november 7. tiszteletére vállalt 150 tonna szénnel szemben több mint kétszáz tonna szenet szállított terven felül felszínre. Jó munkájuk eredményeként az őszi szénbányászati tröszt pénteken az első harmada előírt tervét 120.6 százalékra teljesítette. /MTI/

ÜNNEPÉLYESEN ÁTADTÁK RENDELTETÉSNEK A LÁBATLANI CEMENTGYÁR UJ
KLINKERÉGETŐ KEMENCEJÉT

vid Sz/He/PE Sz M

1953. november 6.

A lábatlani cementgyárban pénteken, november 7. tiszteletére két hónappal a határidő előtt, ünnepélyesen átadták az új 3. számú klinkerégető kemencét.

Az ünnepségen megjelent Apró Antal, az építésügyi miniszter első helyettese, az MDP Politikai Bizottságának tagja és ott voltak a Román Népköztársaság budapesti követségének képviselői. Holecz Balázs, az építésügyi minisztérium cementipari igazgatóságának vezetője mondott beszédet. Hangsúlyozta, hogy a most átadott új kemence - amelyet elsősorban a baráti Román Népköztársaság kiváló dolgozóinak, szerelőinek jó munkája eredményeként határidő előtt helyeznek üzembe - a kormányprogramban meghatározott újabb lakások ezreinek építéséhez biztosítja majd a cementet.

Az új kemencét a dolgozók nevében Garai Ferenc, a lábatlani cementgyár kiváló klinkerégetője vette át. Megfogadta, hogy ezt a kemencét is bevonják a hétszáz órás mozgalomba. Ugyanakkor büszkén jelentették a gyár dolgozói, hogy a november 7.-e tiszteletére tett fogadalmukat maradék nélkül teljesítették. Háromszáz tonna klinker helyett 388 tonnát, ötszáz tonna cement helyett 950 tonnát és a vállalt kétszáz tonna mész helyett 523 tonna meszet adtak népgazdaságunknak. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 31. kiadás 1953. november 6. 18 óra 15 perc

ÉLÜZEMÜNK ÉS A RUGGYANTÁRUGYÁRBAN

k Hbj/Szné/PE Kj Mr

1953. november 6.

A Ruggyantaárugyár a harmadik negyedév jó munkájáért a gumiiparban elnyerte az élüzem címet. Az élüzem kitüntetését pénteken délután ünnepélyes keretek között adták át a gyár dolgozóinak.

Az ünnepségen Házi István párttitkár megnyitója után Eidas István nehézipari miniszter, a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának tagja mondott beszédet, majd Gál László, a vegyipari szakszervezet elnöke mondott köszönetet a gyár dolgozóinak jól végzett munkájukért.

Ezután Somogyi Pál igazgató a gyár legjobb dolgozóinak kitüntetését, illetve pénzjutalmakat adott át. /MTI/

A BÉGYÜJTÉSI MINISZTERIUM VERSENYJELENTÉSE

k BgyM PE KE No VE

1953. november 6.

Az őszi terménybegyűjtés november 7-ig tartó szakaszban számos megye, járás, község és termelészövetkezet ért el jó eredményt. Több járás, többszáz község és termelészövetkezet teljesítette maradéktalanul az állam iránti kötelezettségét. Sok ezer dolgozó paraszt november 7-ére, sőt november 7. előtt állta adósszavát, teljesítette beadását.

Az őszi terménybegyűjtési verseny határideje november 30. A most következő szakaszban elmaradt megyékben mérjék fel a feladatok és helyes sorrendben hajtsák is végre.

A november 4.-i állapot szerint a megyék rangsora a következő:

Kukoricabegyűjtésben: 1. Zala, 2. Győr, 3. Vas, 4. Komárom, 5. Tolna, 6. Somogy, 7. Nógrád, 8. Békés, 9. Veszprém, 10. Hajdu, 11. Pest, 12. Fejér, 13. Borsod, 14. Baranya, 15. Szolnok, 16. Csongrád, 17. Heves, 18. Szabolcs, 19. Bács.

N-praforgóbegyűjtésben: 1. Vas, 2. Győr, 3. Zala, 4. Tolna, 5. Nógrád, 6. Heves, 7. Veszprém, 8. Fejér, 9. Baranya, 10. Csongrád, 11. Szabolcs, 12. Borsod, 13. Somogy, 14. Komárom, 15. Békés, 16. Hajdu, 17. Pest, 18. Bács, 19. Szolnok.

/falvk. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 32. kiadás

1953. november 6.

18

óra 25 perc

/I. begyűjtési minisztérium. . . folyt./ k BegyM PE KE No VE

Burgonya-begyűjtésben: 1. Vas, 2. Győr, 3. Nógrád, 4. Zala, 5. Tolna, 6. Fejér, 7. Baranya, 8. Pest, 9. Komárom, 10. Szolnok, 11. Veszprém, 12. Bács, 13. Borsod, 14. Somogy, 15. Heves, 16. Szabolcs, 17. Hajdu, 18. Békés, 19. Csongrád.

Sertésbegyűjtésben: 1. Zala, 2. Pest, 3. Baranya, 4. Komárom, 5. Szolnok, 6. Győr, 7. Somogy, 8. Vas, 9. Szabolcs, 10. Békés, 11. Veszprém, 12. Tolna, 13. Fejér, 14. Heves, 15. Nógrád, 16. Borsod, 17. Hajdu, 18. Csongrád, 19. Bács.

Vágómarha begyűjtésben: 1. Békés, 2. Vas, 3. Győr, 4. Somogy, 5. Szolnok, 6. Veszprém, 7. Pest, 8. Fejér, 9. Baranya, 10. Csongrád, 11. Zala, 12. Tolna, 13. Bács, 14. Heves, 15. Szabolcs, 16. Hajdu, 17. Komárom, 18. Borsod, 19. Nógrád.

Tejbegyűjtésben: 1. Békés, 2. Szolnok, 3. Nógrád, 4. Vas, 5. Zala, 6. Komárom, 7. Pest, 8. Fejér, 9. Veszprém, 10. Csongrád, 11. Heves, 12. Baranya, 13. Tolna, 14. Hajdu, 15. Bács, 16. Somogy, 17. Szabolcs, 18. Győr, 19. Borsod.

Tojásbegyűjtésben: 1. Zala, 2. Nógrád, 3. Vas, 4. Komárom, 5. Veszprém, 6. Békés, 7. Pest, 8. Szolnok, 9. Csongrád, 10. Baranya, 11. Győr, 12. Fejér, 13. Somogy, 14. Heves, 15. Borsod, 16. Tolna, 17. Hajdu, 18. Szabolcs, 19. Bács.

Baromfibeigyűjtésben: 1. Békés, 2. Szolnok, 3. Nógrád, 4. Csongrád, 5. Komárom, 6. Pest, 7. Fejér, 8. Vas, 9. Zala, 10. Győr, 11. Heves, 12. Veszprém, 13. Bács, 14. Hajdu, 15. Baranya, 16. Tolna, 17. Somogy, 18. Borsod, 19. Szabolcs. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 33. kiadás 1953. november 6.

15
óra percd

A MAGYAR TÖMEGSZERVEZETEK ÜDVÖZLŐTÁVIRATAI

i -oz/He/Gy Mj M 1953. november 6.

A Szakszervezetek Országos Tanácsa a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordulója alkalmával üdvözlőtáviratot küldött N.M. Svernyik elvtársnak, a Szovjetunió Szakszervezetek Központi Tanácsa elnökének.

A Magyar Nők Demokratikus Szövetsége a Szovjet Antifasiszta Nőbizottsághoz intézett táviratban a magyar nők millióinak forró üdvözlését küldte a kommunizmus építésében résztvevő szovjet nőknek.

A Magyar-Szovjet Társaság országos vezetősége a VOKSZ-hoz intézett üdvözlő táviratot. /MTI/

KIBŐVITETT ÜLÉST TARTOTT A SZOT ELNÖKSÉGE

k Népszava Gy Mr 1953. november 6.

A SZOT Elnöksége november 6-án, pénteken kibővitett ülést tartott. Az Elnökség ülésén Kristóf István elvtárs, a SZOT elnöke beszámolt a Szakszervezetek III. Világkongresszusa tanácskozásairól.

Az Elnökség a beszámoló alapján jóváhagyta a Világkongresszuson résztvett magyar szakszervezeti küldöttség tevékenységét és megjelölte a szakszervezetek legközelebbi feladatait a III. Világkongresszus határozatainak végrehajtásában.

Az Elnökség felhívta a szakszervezetek központi vezetőségeit, ismertessék a III. Világkongresszus munkáját és eredményeit az összes szakszervezeti aktívákkal és a dolgozók széles tömegeivel.
/MTI/

8

MTI BELFÖLDI HÍRÉK

B 34. kiadás

1953. november 6.

19óra 55perc

A magyar dolgozók milliói országszerte lelkes ünnepeken köszöntötték november 7-ét

ö Vid -oz/He/Gy Mi Mr 1953. november 6.

A haladó emberiség legnagyobb ünnepe, a Nagy Októberi Szocialista Forradalomnak 36. évfordulója alkalmából az ünnep előestéjén, november 6-án a magyar dolgozók milliói országszerte lelkes ünnepeket keretében emlékeztek meg a győzelmes forradalom napjáról. A megyeszékhelyeken a megyei pártbizottságok és a megyei tanácsok ünnepi esteket rendeztek, amelyeken a megye legkiválóbb dolgozói vettek részt. Az üzemekben pénteken délután rendeztek ünnepeket, amelyekben kitüntették, megjutalmazták a szocialista munkaversenyben élenjáró dolgozókat. Miskolcon a Déryné Színházban rendeztek ünnepeket, ahol Iván István, a megyei tanács vb elnökének megnyitója után Valkó Márton, Kossuth-díjas, a diósgyőri Lenin Kohászati Művek igazgatója mondott emlékbeszédet. Ezután a színház művészei a diósgyőri ének-, zene- és táncgyűttes, a Rákosi Mátyás Nehézipari Műszaki Egyetem énekkara és a miskolci filharmónia zenekara részvételével magysikerű kulturműsort rendeztek. Sztálinvárosban a Dózsa film-színházban tartották meg a központi ünnepeket, amelyen Tapolcai Jenő, a városi tanács vb elnöke mondott beszédet. Ezt megelőzőleg a különféle sztálinvárosi vállalatok tartottak ünnepeket a feldiszitett kulturterekben. A vállalati ünnepek során sokszáz "Sztálin Vasmű" emlékérmét, sztahanovista oklevelet és jelvényt, valamint pénzjutalmakat osztottak ki. Debrecenben a központi kultorotthonban rendezett ünnepeken Bognár Rezső Kossuth-díjas akadémikus mondott beszédet, majd az üzemek legjobb kulturesoportjai adtak színvonalas műsort. Az MDP Csongrád megyei pártbizottsága és a megyei tanács végrehajtóbizottsága pénteken este Hódmezővásárhelyen, a Petőfi kulturházban rendezett diszünnepeket, amelyen Nagy Sándor Sztálin-díjjal kitüntetett Kossuth-díjas író mondott beszédet, ami után színvonalas kulturműsor következett a megyei rendőrzenekar, a szegedi Nemzeti Színház művészei és a megye legjobb művészeti együttesei részvételével. Tatabányán a népház nagytermében rendezték meg a központi ünnepeket, ahol Nárái János, a megyei tanács végrehajtó bizottsága elnökének megnyitószavai után Gyergyói Károly kiváló orvos méltatta a Nagy Októberi Szocialista Forradalom jelentőségét. Hasonló ünnep zajlott le az ország valamennyi megyeszékhelyén.

A fiatalok ünnepe

Pénteken délután országszerte ünnepeket rendeztek az egyetemi párt- és DISz-szervezetek. Debrecenben az orvostudományi egyetem dolgozói és hallgatói ünnepi pártnapot tartottak és ennek keretében emlékeztek meg az évforduló jelentőségéről.

/Folvt.köv./

MTI BELFÖLDI HÍREK

B 35. kiadás

1953. november 6.

10 óra 10 perc

/A magyar dolgozók milliói...folyt./ ö Vid -cz/Ha/Gy Mi Kr

Este a debreceni fiatalok fáklyás felvonulást és a város központjában a szovjet hód emlékmű előtt színvonalos tűzijátékot rendeztek. A veszprémi egyetemen az egyetem vezetősége, pártbizottsága és DISZ-bizottsága közös ünnepséget rendeztek, amelyen Szalay Ferenc, az egyetemi pártbizottság titkára mondott beszédet. A szegedi egyetemnek és a főiskola összesen 3500 hallgatója és mintegy 1500 főnyi tan-személyzete, dolgozói kari szabad pártnapokon emlékeztek meg a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordulójáról és központi ünne-p-séget is rendeztek az egyetem Dugonios-téri aulájában. Miskolcon a Rákosi Mátyás Nehézipari Műszaki Egyetem diszünnepségen adta át a ta-valyi legjobb évfolyam az idei legjobb évfolyamnak, a negyedéves kohómérnöki kar hallgatóinak a diósgyőri Lenin Kohászati Művek emlékszászlaját.

November 7-én, szombaton a városokban és falvakban ország-szerte megkoszorúzzák a szovjet hősök emlékműveit./MTI/

/Ünnepélyes keretek között osztották ki...2.folyt./ i -cz/Ha/Gy Mr

Az igazságügyminisztériumban Erdei Ferenc miniszter osz-totta ki a kitüntetések. Hegedűs András, a minisztertanács első elnökhelyettese, földművelésügyi miniszter jelenlétében osztotta ki Serflek Gyula földművelésügyi miniszterhelyettes a kitüntetése-
ket a munkában, termelésben élenjáró minisztériumi, állami és erdő-gazdasági gépállomási dolgozóknak, agronómusoknak és termelősövet-kezati elnököknek. Miniszteri kitüntetésben, illetve dícséretben 167 dolgozó részesült. A kereskedelem legkiválóbb dolgozóinak Bog-nár Özsef bel- és külkereskedelmi miniszter nyújtotta át a kormány-kitüntetések, ezenkívül mintegy 350 élenjáró dolgozó megkapta a "Belkereskedelem Kiváló Dolgozója" első vagy második fokozatát és a "Külkereskedelem Kiváló Munkása" kitüntetések. Ezeket Háy Lász-ló, a miniszter első helyettese, Sebess Sándor, Tausz János és Halász János miniszterhelyettesek osztották ki. Az élelmiszeripari minisz-tériumban Poros Tamás miniszterhelyettes nyújtotta át a kitünteté-seket a minisztériumhoz tartozó legjobb dolgozóknak. Kitüntették az építő és építőanyagipar legjobb dolgozóit is, ezeket a kitüntetés-e-
ket Szijártó Lajos építésügyi miniszter osztotta ki./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 36. kiadás

1953. november 6.

21 óra/perc

ACS LAJOS BESZÉDE

t MS/F/Gy Mi Mr M 1953. november 6.

- Kedves Elvtársak, kedves Elvtársnők!

- Ma ünnepli a szovjet nép a Nagy Októberi Szocialista Forradalom győzelmének 36. évfordulóját. Vele ünnepel az egész haladó emberiség, amely a béke erődjére, a szocializmus nagy országára támaszkodva fáradhatatlan harcot vív a tartós békéért. E küzdelemben egyre jobban összefog minden haladó erő. Összefognak világszerte mindazok, akik hazájuk függetlenségéért, a békéért sikráznak. A felszabadított országok népei, a népi demokráciák lelkesen köszöntik a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordulóját. E népek tudják, hogy áldozatos harcuk hazájuk szabadságáért az Októberi Forradalomban született Szovjetunió önzetlen segítségével aratott diadalt.

- Korea hősi népe hatalmas erőt merített a Nagy Forradalom győzelméből bátor küzdelméhez az agresszorokkal és Li Szin Man klikkjével szemben. A koreai nép, a kínai önkéntesek példátlanul hősiességgel harca, győzelme bizonyítja, hogy az Októberi Forradalom nyomán felszabadult népek legyőzhetetlenek.

- Ünnepel ma a nagy 500 milliós Kína népe is. Ázsia és a föld e legnépesebb nemzete több évtizedes küzdelem után felszabadult az amerikai-angol és egyéb imperialisták, s kiszolgálójuk, Csang Kai-sek és társai könyörtelen elnyomása és kizsákmányolása alól. Ez a legnevezetesebb történelmi esemény a hitleri fasiszta agresszorok legyőzése óta. A kínai forradalom győzelme mérhetetlenül megnövelte az egész békétábor erejét.

- Minden szív, amely a nép ügyéért ... lángol, világszerte megdobban, átérzve annak jelentőségét, hogy 1917 november 7-ét mennyi más nép felszabadulása, győzelmes forradalma követte.

- Ünnepelnek ma a Német Demokratikus Köztársaság, s Nyugat-Németország dolgozói is, akiket az az elhatározás fűt, hogy minden akadály ellenére is kivívják a német nép teljes egységét és nemzeti függetlenségét.

- A Nagy Októberi Szocialista Forradalom győzelme óta eltelt 36 év alatt a munkásosztály, a dolgozó nép küzdelme hatalmas eredményekkel járt. A nagy Szovjetunió mellett megszülettek a szocializmust építő népi demokráciák, felszabadult Kína, létrejött a Német Demokratikus Köztársaság. Ma 800 millió ember már tudatosan építi a marxizmus-leninizmus lobogója alatt jobb jövőjét. E népek ügye legyőzhetetlen. E népek lebirhatatlan erőt képviselnek.

/Folyt. köv./

/Acs Lajos beszéde, 1. folyt./ t MS/F/Gy Mi Mr M

- A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 25. évfordulóján Franciaország és Olaszország nagyszerű munkásosztálya, dolgozó népe, a munkásosztály pártja vezetésével büszkén emeli magasra a nemzeti függetlenségért vívott harc zászlaját. Mit bizonyít ez? Azt, hogy a nyugati világban is ellenállhatatlanul törnek előre a béke, a demokrácia, a szocializmus erői.

- Szerte a világon a kapitalizmus igájában színlődő népek milliói ünneplik ma az Októberi Forradalmat, amely számukra is a felszabadulás útját mutatja. A gyarmati és a függő országok elnyomott népei az imperialisták egyre fokozódó kizsákmányolásán és terrorján felháborodva hatalmas küzdelmet folytatnak az imperialista zsarnokság megdöntéséért a Távolkeleten, Afrikában, Latin-Amerikában, a földkerekség legtávolabbi pontjain is. Harcuk a második világháború befejezése óta mind eredményesebb. Véget ért az imperializmus korlátlan hatalma a gyarmatokon s a függő országokban. A nemzeti függetlenség, a szabadság, a felszabadulás eszméje hősiessé küzdelemre sarkalja Vietnám népét. S Kenyában, Brit-Guyanában és másutt is ég az imperialisták talpa alatt a föld.

- Hogyne lelkesednék a világon mindenütt a nép ügyének harcosa! Látja, hogy napról-napra növekszik a béke tábora, a dolgozók, a hazafiak egyre nagyobb tömege küzd az új háború ellen, a nemzeti függetlenségért, a szabadságért. Látja, hogy oly sok évszázad könyörtelen elnyomatása után most végre elérkezett az az idő, amelyben a dolgozók kezükbe veszik saját sorsuk intézését.

BL/tot - Ki ne érezné a történelem elmúlt 36 esztendejére visszagondolva, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom győzelmével az eddigektől különböző, gyökeresen más, új korszak köszöntött az emberiségre?

- Amint nő a forradalom óta eltelt idő, mindenki szeme előtt egyre jobban kibontakozik a Nagy Októberi Szocialista Forradalom világtörténelmi jelentősége. Véget ért a régi uralkodó osztályok, a kapitalisták és egyéb kizsákmányolók osztatlan uralma a földön. Új hatalom született: a munkásosztály hatalma. A munkásosztály a világ történelmében először Oroszországban valósította meg tartósan a munkásosztály hatalmát, létrehozva a világ első munkás-paraszt államát.

- Ma, november 7-ének előestéjén nemcsak mi, a felszabadult népek fia i, akik saját sorsunkon érezzük a Nagy Október hatását, hanem a világ minden egyszerű dolgozója érzi, látja, hogy a Nagy Októberi Forradalommal megkondult a halálharang a régi, a kapitalista, az embertelen, kizsákmányoló világ felett, s elérkezett az új korszak: a dolgozó osztályok felszabadulásának, a szocializmus megvalósításának korszaka.

/Folyt.köv./

/Acé Lajos beszéde, 2. folyt./ t MS/F/Gy MI Mr

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom halálos sebet ejtett a kapitalizmuson, amelyet az többé soha nem hever ki.

- A tőkés világ országában azok a dolgozók, azok a hazafiak, akik még nem öntudatos hívei a szocializmusnak, de szeretik hazájukat, küzdenek hazájuk szabadságáért, nemzetük függetlenségéért, hívei a demokráciának, nem felejtették el, hogy az emberiséget a Szovjetunió mentette meg a második világháborúban a fasizmus rabszolgaságától. Ezeknek a millióknak a szívében kitörhetetlen nyomot hagyott a Szovjetunió népeinek hősiessége, önzetlen bátorsága, melyet a saját szabadságáért és a világ minden más népének szabadságáért, nemzeti függetlenségéért vívott harcban tanusított a hitleri elnyomókkal szemben. A háború nehéz éveiben a hazájukat szerető emberek saját szemükkel látták, hogy kik a nép ügyének harcosai és kik a nép szabadságának árulói. Ez az oka annak, hogy a Szovjetunió tekintélye, a Szovjetunió iránti szeretet mérhetetlenül megnőtt hősi felszabadító harca nyomán, hogy a hazájuk függetlenségéért küzdő kommunista pártok befolyása a földkerekségen mindenütt ugrásszerűen megnőtt, és a nemzeti felszabadító erők vezérévé váltak.

- Szemünk előtt játszódott le a közelmúlt története. A második világháború befejezése óta is a békét, a népek nemzeti függetlenségének védelmét szolgáló nagyszerű kezdeményezések indultak ki a Szovjetuniótól. Ezzel szemben az imperialista agresszorok hidegháborús politikája a harmadik világháború fenyegető veszélyét idézte az emberiségre. Koreában eldőrdültek az imperialista hódítók fegyverei. E súlyos helyzetben a Szovjetunió törhetetlen békeakarata, a hős koreai nép és a kínai önkéntesek helytállása megmentette az emberiséget attól, hogy a háború világháborúvá változzék.

Az egész világot betöltő fegyverkezés zajában a Szovjetunió évről-évre emelte a szovjet nép életszínvonalát, kulturáját. A Szovjetunió békeharcán felbátorodva, a békétábor küzdelmét támogatva, a világ minden országában sikra szálltak az egyszerű dolgozók a békéért.

- Az egész emberiségben mély visszhangra talált a szovjet kormány az a nyilatkozata, hogy minden vitás kérdés, minden rendezetlen kérdés megoldható tárgyalásokkal. A népek reménysége ma újra éled. A béke követelése, a demokráciáért, a nemzeti függetlenségéért folytatott küzdelem egyre inkább arra kényszeríti az imperialista kormányokat, hogy figyelembe vegyék a nép akaratát. A béke erői - ha tevékenyek

/Folyt.köv./

/Ács Lajos beszéde, 3. folyt. / BL Gy Mr

és éberek - biztosítják a tartós békét.

- A szovjet állam, amely a szovjet népek szabadságát megvédelmezte minden hódítóval szemben, felszabadító harcával, a nemzetközi életben kifejtett tevékenységével segítette és segíti minden más nép boldogulását is. Ezzel szemben az amerikai imperializmus a reakciós, a sovioszta erőket segíti és támogatja világszerte, amint ezt Nyugat-Németországban, Japánban és másutt látjuk.

- A Szovjetunió, a győzelmes Októberi Forradalom országa, a népek felszabadítója, a dolgozók hatalmának, a demokráciának, a békének, minden haladó erőnek támasza, a kommunizmus nagy uttörője. Ezzel szemben a haladó és demokratikus erők elleni kiméletlen elnyomás, az imperialista kizsákmányolás, a nemzeti függetlenség megsemmisítése és új háború - ez az imperialisták politikája.

- A kapitalista világ dolgozói egyre jobban felismerik a két politika közötti különbséget és sikra szállnak a demokrácia, a nemzeti függetlenség és a béke ügyének védelmében.

- A Nagy Októberi Szocialista Forradalom Oroszországban a munkásosztály, a dolgozó osztályok kezébe adta a hatalmat. Az októberi forradalom célja a kizsákmányolástól mentes társadalom felépítése, a dolgozók megszabadítása a kapitalista inségtől és nyomorúságtól, a dolgozók anyagi és kulturális jólétének megteremtése volt. 36 esztendő telt el a győzelmes, Nagy Szocialista Forradalom óta. A Nagy Október eszméi diadalra jutottak. Ma már a Szovjetunió a szocialista társadalom hatalmas, korszerű, technikai és anyagi erejével, a szocialista tudomány, művészet, kultúra támogatásával a kommunista társadalmat építi.

- A kommunista társadalom építésével együtt nő a bőség, a jólét és az emberi élet mind magasabb anyagi és kulturális színvonalra emelkedik. Erről tanuskodnak a Szovjetunió Kommunista Pártjának és minisztertanósának napjainkban hozott nagyjelentőségű határozatai.

- Az életszínvonal emelésében a szovjet társadalom ma új célokat tűz ki maga elé. A Szovjetunió fejlődésének új állomásához, új szakaszához érkezett el. A Szovjetunió népgazdaságának függetlenségét biztosító hatalmas nehézipar megteremtése lehetővé teszi, hogy most rövid idő alatt, két-három év alatt döntően megváltozzék a Szovjetunióban a dolgozó nép életszínvonala, hogy a közszükségleti cikkekben és élelmiszerekben bőséget teremtsenek a szovjet nép számára.

/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 40. kiadás 1953. november 6. 21 óra 55 perc

DISZÜNNEPSÉG A NAGY OKTÓBERI SZOCIALISTA FORRADALOM 36. ÉVFORDULÓJÁN AZ OPERAHÁZBAN

t Kc-Bc/PB Mi Bn

1953. november 6.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordulója alkalmából a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetősége/pénteken este diszünnepséget rendezett az Allami Operaházban.

/és a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsa Az Operaház színpadát a nagy évfordulóra ünnepélyesen feldiszitették. Kétoldalt a Szovjetunió és a Magyar Népköztársaság zászlait helyezték el a szovjet és a magyar címerrel. Mellettük hatalmas vörös selyemzászló, amelyet Lenin és Sztálin babérággal övezett kettős arcképe diszitett. A virágdiszes színpad hátterét nagyméretű, a Téli Palota ellen intézett rohamot ábrázoló kép töltötte be. A színpad felett elhelyezett felirat a Nagy Októberi Szocialista Forradalom legyőzhetetlen népének és a szocializmust építő magyar népnek örök barátságát éltette.

A diszünnepség elnökségében foglalt helyet Rákosi Mátyás, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének első titkára, Nagy Imre, a Minisztertanács elnöke, Gerő Ernő, a Minisztertanács első elnökhelyettese, Hegedüs András, a minisztertanács első elnökhelyettese, Farkas Mihály, Ács Lajos, Hidas István, Zsofi-nyecz Mihály, Kristóf István, Apró Antal, a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának tagjai, Bata István altábornagy, honvédelmi miniszter, Szalai Béla, az Országos Tervhivatal elnöke, a Politikai Bizottság póttagjai, Vég Béla, az MDP Központi Vezetőségének titkára, Rónai Sándor az Országgyűlés elnöke, a Központi Vezetőség és a Minisztertanács több más tagja, a tömegszervezetek vezetői, a tudomány, az irodalom, a művészet, a szocialista építőmunka számos kiváló képviselője.

Az elnökségben foglalt helyet J.D.Kiszjeljov, a Szovjetunió magyarországi nagykövete.

Az ünnepségen megjelentek a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének, az Elnöki Tanácsnak és a Minisztertanácsnak tagjai, a politikai, gazdasági és kulturális élet vezető személyiségei és kiváló képviselői. Az Operaház nézőtérét megtöltő közönség soraiban ott voltak a termelés kiváló dolgozói, kitüntetett sztahanovisták, Kossuth-díjas tudósok, írók, művészek, a Néphadsereg képviselői.

/folyt. köv./

Ka

MTI BELFÖLDI HIREK

B 41. kiadás 1953. november 6. 22 óra 05 perc

/Diszünnepség. . . 1. folyt./ t Bc-KC/PE Mi Bn

Részt vettek az ünnepségen Huan Cen rendkívüli és meghatalmazott nagykövet, a Kínai Népköztársaság magyarországi nagykövete, H. Minc, a Lengyel Népköztársaság követe, S. Major a Csehszlovák Köztársaság követe, M. Temnjalov, a Bolgár Népköztársaság követe, J. Farladanschi, a Román Népköztársaság követe, F.W. Craandijk, a holland királyság követe, An Jen a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság követe, P. Koci, az Albán Népköztársaság követe, S. Heymann rendkívüli követ és meghatalmazott miniszter, a Német Demokratikus Köztársaság budapesti diplomáciai missziójának vezetője, O.L.M. Hjelt finn ügyvivő, O. Ressayguier rendkívüli követ és meghatalmazott miniszter, osztrák ügyvivő, F. Bieri, a svájci követség ideiglenes ügyvivője, S. Saber az egyiptomi követség ideiglenes ügyvivője, R.L. Rossetti, az olasz követség ideiglenes ügyvivője, J. Hocevar a jugoszláv követség ideiglenes ügyvivője, M. Dak az izraeli követség ideiglenes ügyvivője, R.M. Saner, Nagybritannia és Észak Írország Egyesült Királyság követségének ideiglenes ügyvivője, S.K. Lafoon, az Amerikai Egyesült Államok követségének ideiglenes ügyvivője, A. Millot követségi első titkár, a Francia Köztársaság követségének képviselője, L. Van Hoeck a belga követség vezetője.

t Mi/PE Mr Ö. Lundberg, a svéd követség ideiglenes ügyvivője.

Az ünnepi ülést Rónai Sándor, az Országgyűlés elnöke nyitotta meg a következő szavakkal:

- Kedves Elvtársak!

- Szeretettel üdvözlöm a megjelenteket, ünnepi ülésünk minden résztvevőjét.

- A magyar dolgozó nép mély hálival emlékezik meg 36. évfordulóján a Nagy Októberi Szocialista Forradalomról, amely a magyar nép szabadságának, békéjének és felemelkedésének is kiindulópontja volt.

- A Nagy Októberi Szocialista Forradalom teremtette meg a Szovjetuniót, amelynek nagyszerű népei mutatják az utat a világ minden népének.

- Ma mindennél világosabb, hogy csak a Nagy Októberi Szocialista Forradalom mutatta uton juthatnak el a népek a jóléthez, a boldogsághoz, a kultúra és a művészet teljes felvirágzásához. Ezen az uton haladnak előre a felszabadult országok dolgozó tömegei, ezen az uton haladva érik el szabadságukat a kapitalista /folyt. köv./

/Ács Lajos beszéde, 4. folyt./ BL Gy Mr

Amint Malenkov elvtárs, a Szovjetunió minisztertanácsának elnöke mondotta: "Most, a nehézipar fejlesztésében elért sikerek alapján megvan minden feltételünk ahhoz, hogy megszervezzük a fogyasztási cikkek termelésének rohamos fellendülését".
köz

- A szovjet kormány eme programjának megfelelően a következő három évben a közszükségleti cikkek termelése a Szovjetunióban 50 százalékkal növekszik. Hogyan valósítható meg a közszükségleti cikkek termelésének e rohamos fellendítése? Mindenekelőtt úgy, hogy növelik a beruházásokat a közszükségleti cikkeket gyártó iparban s ilyen módon határidő előtt teljesítik az öt éves terv előírásait. Emellett a Szovjetunióban hatalmasan kifejlődött nehézipar - benne a villamosági ipar, a gépipar, a repülőgépipar - és más iparágak egyik legfontosabb feladatává tették a közszükségleti cikkek termelését a lakosság számára. Ugrásszerűen megnövelik a szövetkezeti és a helyiipar termelését is.

- A Szovjetunióban az utóbbi időben közzétett párt- és kormányhatározatok világosan leszögezik, hogy a dolgozó nép életszínvonalának gyökeres megjavítása csak úgy oldható meg, ha mindenekelőtt gondoskodnak arról, hogy növekedjék, továbbfejlődjék, fellendüljön a mezőgazdaság, tekintve, hogy a mezőgazdaság látja el élelmiszerrel a lakosságot és nyersanyaggal a könnyű- és élelmiszeripart. Ezért a mezőgazdaság fellendítésére jelentős intézkedések születtek. Ezek az intézkedések nemcsak a folyó feladatokra vonatkoznak, hanem gyökeres jellegűek.

- A mezőgazdaság fejlesztése a szovjet nép életszínvonalának emelésének sarkalatos része. A világ valamennyi népe, egyszerű embere jól látja, hogy a Szovjetunió minden erőfeszítése a múltban és a jelenben, végső soron arra irányul, hogy növelje a szovjet ember kulturáját, életszínvonalát. A Szovjetunióban most folyó események különösen mély benyomást keltenek világszerte a dolgozó osztályokban. A Szovjetunió Kommunista Pártja és kormánya történelmi jelentőségű intézkedései nagy lelkesedést keltettek a dolgozók körében; a népi demokráciák országában, Kínában, s a Német Demokratikus Köztársaságban. Ezekben az országokban a kommunista- és munkáspártok, s ez országok kormányai maguk is számos intézkedést tettek a dolgozó nép anyagi életszínvonalának, kulturájának emelésére az utóbbi időben.

- A kapitalista világ urai a hadiipar és a hadigazdaság fejlesztésével, a dolgozó tömegek fokozódó kizsákmányolásával óriási hasznot vágnak zsebre. Profitjukat a háborús feszültség enyhülése miatt veszélyeztetve látják. Ezért zavar támadt soraikban.

/Folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

43. kiadás

1953. november 6.

22 óra 15 perc

/Ács Lajos beszéde, 5. folyt./ BL/Gy Mi Mr

Eddigi busás jövedelmüket a munkások, a parasztok, az értelmiségiek, a kisenberek rovására igyekeznek változatlanul fenntartani. Ennek következtében tovább romlik a dolgozó tömegek életszínvonala a kapitalista országokban. Növekszik a munkásosztályt sújtó legnagyobb csapás, a munkanélküliség is.

- A Szovjetunió politikájának ellenállhatatlan ereje, lendülete abból fakad, hogy a szovjet kormányt a szovjet nép lelkesen támogatja politikája megvalósításában. S mit látunk a kapitalizmus országaiban? Franciaországban, Olaszországban egyik kormányválság követi a másikat, mert a dolgozó nép egyre keményebben védekezik az imperialista kormányok munkás- és parasztellenes intézkedéseivel szemben. A többi kapitalista országban is egyre erősödik az egész nép küzdelme a nemzeti függetlenségért az amerikai imperializmust kiszolgáló kormányokkal szemben.

- A Szovjetunió politikája szemléletesen a világ minden népe előtt a gyakorlatban bizonyítja a marxista-leninista forradalmi elmélet helyességét. A kapitalizmus szolgálatában álló közgazdászok, írók hányszor próbálják megcáfolni, megsemmisíteni a marxizmus-leninizmust! Hiábavaló fáradság! A legutóbbi 36 év története - a marxizmus-leninizmus diadalmas előretörésének története, a marxizmus-leninizmus egyedül helyes elméletének fényes igazolása.

- Marxnak és Engelsnek, a tudományos szocializmus megalapítóinak tanítását a történelem menete igazolta. A nagy Lenin, a marxizmus zseniális továbbfejlesztője, a marxizmust az imperializmus korára alkalmazta. A Nagy Októberi Forradalom a proletárforradalom marxista-leninista elméletének győzelmét jelentette. A szocializmus felépítése a Szovjetunióban a szocializmus egy országban való felépítésére vonatkozó leninista elmélet helyességét igazolta. Helyesnek bizonyult Lenin utmutatása a szocialista iparosításra, s a mezőgazdasági szövetkezetekre vonatkozóan. Lenin, mint a Kommunista Párt vezetője, s a szovjet kormány feje, világtörténelmi jelentőségű győzelmekre vezette a szovjet népet. Művét a nagy Sztálin folytatta, aki megvédelmezte a leninizmust minden ellenségével szemben s általánosítva a munkásmozgalom újabb nagy tapasztalatait, továbbfejlesztette a marxizmus-leninizmust.

- Kedves Elvtársak! Kedves Elvtársnők!

- Marx, Engels, Lenin, Sztálin győzelmes forradalmi elmélete vezette pártunkat, a Magyar Dolgozók Pártját is születése pillanatától kezdve. A magyar népi demokrácia is a Nagy Októberi Forradalom szülötte.

/Folyt.köv./

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 44. kiadás 1953. november 6. 22 óra 15 perc

/Diszünnepség. . . 2. folyt./ t Mi/PE Mr

országok elnyomott és kizsákmányolt százmilliói, akiket mindenekelőtt az a vágy egyesít, hogy megvédjék és biztosítsák a teremtető békét.

Merítsünk újult erőt a Nagy Októberi Szocialista Forradalom tanításaiból, kovácsoljuk még szorosabbra néptünk egységét nagy pártunk, a Magyar Dolgozók Pártja köré.

Minden sikerünk és eredményünk mélyítse el még jobban bennünk a hála és szeretet érzését dicsőséges felszabadítóink és nagy barátunk, a Szovjetunió iránt. /Nagy taps./

Küldjük forró üdvözlőnk a kommunizmust építő szovjet népnek, s a Nagy Októberi Szocialista Forradalom szervezőjének és győzelmes zászlóvivőjének, a Szovjetunió Kommunista Pártjának. /Hosszantartó nagy taps./

Ezután Ács Lajos, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének titkára tartott ünnepi beszédet.

/Ács Lajos beszédét korábbi kiadásainkban közöltük./

Ács Lajos beszédének végén az egybegyűltek hosszantartó, lelkes tapsal ünnepelték a szovjet és magyar nép megbonthatatlan örök barátságát.

Az ünnepi est második részében magas színvonalú kulturális műsorra került sor.

11 /folyt. köv./

45. kiadás

MTI BELFÖLDI HIREK

1953. november 6.

12 óra 16 perc

/Aos Lajos beszéde, 6. folyt./ BL/Gy Mi Mr

Ami ~~óta~~ az Októberi Forradalom katonái, a Szovjet Hadsereg harcosai felszabadították hazánkat, a Szovjetunió állandó segítségével és támogatásával, pártunk vezetésével a munkásosztály többéves küzdelemmel a magyar nép döntő többségének támogatásával kivívta a hatalmat.

- Országunk nagy utat tett meg a felszabadulás óta. A magyar dolgozó nép a Szovjetunió segítségével nagy sikereket ért el a szocialista gazdaság építésében. A marxizmus-leninizmus tanításai alapján, a munkásosztály hősiességének nyomán Magyarország ipari országgá vált. Ma fejlett szocialista nehéziparral rendelkezik. Falun több ezer termelőszövetkezet léte bizonyítja, hogy a parasztság egy része már rálépett a szocialista nagytulajdoni mezőgazdaság utjára, s mint az elmúlt hónapok tapasztalatai mutatják, a termelőszövetkezetek tagjainak döntő része hűen kitart ezen az úton, mert ilyen módon látja biztosítva jobb életét.

- Napjainkban, az Októberi Forradalom 36. évfordulójának idején népi demokráciánk, országunk fejlődésének új szakaszába érkezett. Nagyjelentőségű, fontos esemény ez! Fel kell erre figyelnie mindenkielőtt a munkásosztálynak, de a dolgozó parasztságnak is, sőt az egész magyar dolgozó népnek! Népi demokráciánk fejlődésének mai szakaszában gyorsabban valósítható meg a dolgozó lakosság anyagi, szociális és kulturális szükségleteinek bőségesebb kielégítése.

- A Magyar Dolgozók Pártjának Központi Vezetősége a magyar nép sorsa iránti mély felelősségérzettel áthatva, kidolgozta a népi demokrácia új fejlődési szakaszának politikáját. E politika alapján a nehéziparra támaszkodva, a nehézipar túlzott fejlesztésében elkövetett hibákat kiküszöbölve, most népünk jólétének emelésére, a mezőgazdaság erőteljes fejlesztésére kerül a sor. A nehézipar eddigi eredményeit megszilárdítva, jelentősen fejleszteni kell a könnyű- és élelmiszeripart, hogy a közszükségleti cikkek valóban bőségben és jó minőségben álljanak dolgozó népünk rendelkezésére. A népgazdaság fejlesztésének legdöntőbb kérdése ma a mezőgazdaság elmaradottságának felszámolása, termelésének, terméshozamájának növelése. A mezőgazdaság megnövekedett termelése több kenyeret, húst, zsírt jelent az ipari munkásoknak, a dolgozóknak, több nyersanyagot a könnyűiparnak.

- A Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének határozata helyesen állapítja meg a mezőgazdaság fejlesztéséről, hogy ez a legközelebbi két-három esztendőben a szocializmus építésének kulcskérdése Magyarországon. Ez további fejlődésünk döntő láncszelése.

/Folyt.köv./

/Ács Lajos beszéde, 7. folyt./ HI/He/Gy Mi Mr

- A mezőgazdaság fellendítésének politikája a dolgozó parasztsággal szövetséges munkásosztály politikája. E politikának a végrehajtása érdeke a dolgozó parasztságnak, mert termelése, jövedelme, életszínvonala ezáltal növekszik. De elsőrendű érdeke a munkásosztályak, . . . minthogy így valósítja meg politikáját, az egész magyar dolgozó nép, , első sorban a munkásosztály életszínvonalának emelését.

- A mezőgazdaság nagyobb arányu fejlesztése a munkás-paraszt szövetség megszilárdítását vonja magával. A munkás-paraszt szövetség pedig az az igazi sziklaszilárd alap, amelyen népi demokráciánk nyugszik. Megerősítése az egész nemzetnek, az egész dolgozó népnek, s vezetőjének, a munkásosztályak létérdeke.

- A Magyar Dolgozók Pártjának, a Magyar Népköztársaság kormányának politikája a népi demokrácia fejlődésének új szakaszában az egész nép felemelkedésének, hazánk felvirágzásának útját jelenti. Ez a politika, amely érdeke az egész magyar népnek, a nemzetet vezető munkásosztály politikája. A magyar munkásosztály, amely a Horthy-rendszer idején bátran védelmezte az egész nemzet érdekeit a régi uralkodó osztályok kegyetlen kizsákmányolásával szemben, sikraszállt a nemzet függetlenségéért és szabadságáért, s mint a demokratikus nemzeti erők vezére, fényesen megállta helyét a felszabadulás óta eltelt években is. Pártja vezetésével mindig megtalálta az egész nép számára egyedül helyes utat.

- A munkásosztály, a párt, a kormány politikája a népi demokrácia új fejezetét nyitotta meg. E politika végrehajtásában még inkább a munkásosztály, a párt, a kormány köré tömörül minden hazafias, demokratikus, a békéért, a szabadságért, a nemzeti függetlenségért harcolni kész erő. E politika megvalósításában pártunk és kormányunk az elmúlt hónapokban kezdeti és mégis jelentősnek mondható eredményeket ért el. Ennek következményeként az utóbbi hónapokban emelkedett az egész dolgozó nép életszínvonala. Éppen ezért érthető, hogy a magyar nép a párt politikáját, a júliusi határozatokat, s az azóta megtett párt- és kormányintézkedéseket nagy helyesléssel fogadta. A magyar dolgozó nép jól megérti, hogy pártunk politikájának, a kormány programjának végrehajtásával növekszik anyagi jóléte, kulturája, tovább emelkedik életszínvonala.

- A párt helyes politikájára, a kormány intézkedéseire az egész magyar nép szorgalmas munkájával felel. A párt politikájának végrehajtása közben nő a párt és kormány tekintélye, fokozódik a dolgozók szeretete, ragaszkodása a párthoz, növekszik a párt irányító ereje az államban, az egész társadalomban.

/Folyt.köv./

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B47. kiadás

1953. november 6.

22 óra 30 perc

/Ács Lajos beszéde, 8. folyt./ HI/He/Gy Mi Mr

Hazánkban minden dolgozó jól látja, hogy a multban elkövetett hibák feltárásában, a helyes politika kidolgozásában, s annak megvalósításáért vívott harcban a párt mutatja az utat, a párt viszi a vezető szerepet. Ezért a magyar munkásosztály, a dolgozó parasztság, az egész magyar dolgozó nép még szilárdabban tömörül nagy pártunk köré. Valamennyien látjuk, hogy napjainkban új, mély, őszinte kapcsolatok alakulnak ki a párt és a dolgozó nép között, új erős szálak szövődnek a dolgozók milliói és a párt között; tovább mélyül, erősödik a dolgozó nép, s a párt megbonthatatlan egysége. /Nagy taps/. Az egész magyar nép egységbe forrva követi a pártot, a kormányt, a haza függetlenségéért, a nemzet egységéért, a dolgozó nép felemelkedéséért, az ország felvirágzásáért vívott harcában.

- Dolgozó népünk hálattal szívvel küldi forró üdvözlését és jókívánságait a nagy szovjet népnek, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordulóján. /Hosszantartó, nagy taps./ Tiszta szívből kívánjuk, hogy a szovjet nép győzelemről-győzelemre haladva építse a kommunista társadalmat, teremtse meg a szovjet emberek számára az anyagi javak bőségét és kultura gazdagságát.

- Ma, november 7-ének előestéjén virágszerte ünneplik a nagy szovjet népet. Az ünneplők között ott van a mi népünk is, amely felszabadulását, békéjét, szocialista építőmunkájának biztosítását köszönheti a hatalmas Szovjetuniónak. Népünk kívánságára az Országgyűlés nemzeti ünnepeink sorába iktatta november 7-ét, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulóját. Joggal, mert 1917. november 7-e a magyar dolgozó nép felszabadulásának, minden eddigi sikerének kiindulópontja.

- Éljen a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 36. évfordulója! /Nagy taps/.

- Éljen a népek közötti béke!

- Éljen és virágozzék a szovjet és a magyar nép megbonthatatlan örök barátsága! /Hosszantartó ütemes taps./

/MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 48. kiadás

1953. november 6.

22 óra 35 perc

Időjárásjelentés Tr &

A Meteorológiai Intézet jelenti november 6-án, pénteken este 21 órakor

Kevesebb eső

Európa középső vidékei felett keveredő különböző eredetű légtömegek hatására sokfelé esik az eső. Franciaország felett leszálló légáramlás van kialakulóban, s így szárazabb az idő.

Hazánkban pénteken Sopron környékének kivételével mindenütt esett az eső. Estig a fővárosban, Debrecenben, Nyíregyháza 7, Miskolcon, 6, Győrben öt milliméter volt a csapadék mennyisége.

A hőmérséklet egész napon át országszerte 8-10 fok között volt.

Budapestén pénteken 21 órakor a hőmérséklet 8 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 766 milliméter, gyengén emelkedő irányzatú.

Várható időjárás szombat estig:

Felhős idő, már kevesebb helyen eső. Helyenként köd, mérsékelt, a Dunántúlon élénkebb északkeleti-északi szél. A hőmérséklet alig változik.

Várható hőmérsékleti értékek az ország területére: szombaton reggel 5-8, a nyugati határmentén 2-5, déln 8-11 fok között./MTI/

- - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 49. kiadás 1953. november 6. 22 óráig perc

/Diszünnepség...3.folyt./ KC/Tr/Gy Mi Mr

Amikor első számként az Állami Operaház zenekara Ferencsik János Kossuth-díjas, a Magyar Népköztársaság érdemes művészeinek vezényletével előadta Beethoven "III. Leonora" nyitányát, Simándy József Kossuth-díjas, az Állami Operaház zenekarának kíséretével Borodin "Igor herceg" című operájából Vladimir áriáját és Verdi "Trubadur" című operájából a Strettát énekelte, Liszt "Magyar fantázia" című művét Antal István zongoraművész adta elő az Állami Operaház zenekarának kíséretével, majd az Állami Operaház zenekara Ferencsik János vezényletével eljátszotta Berlioz "Rákóczi induló"-ját.

Szabó Ferenc, Kossuth-díjas, "Dal a házáról" és Makarov "A Volgánál" című műveit a Magyar Néphadsereg "Vörös Csillag Érdemrenddel" kitüntetett művészegyüttesének ének- és zenekara mutatta be Vass Lajos vezényletével. Gulyás-Náfrádi "Antlikázó" című művét az Állami Népi Együttes tánc- és zenekara adta elő. A zenekart Boross Lajos vezette. Ezután az Állami Népi Együttes énekkara Pászti Miklós vezényletével Szvjcsnyikov "Egyedül a pusztán", Csenki Imre "Széki nóták", Sárközi István "Román" és Bárdos Lajos "Vidám házasító" című műveit énekelte. Bihari-Csámpai "Verbunk"-ját és "Csárdás"-át az Állami Népi Együttes zenekara adta elő, majd az ünnepi műsor befejezéseként az Állami Népi Együttes ének-, zene- és tánckara Baross Gábor vezényletével bemutatta Gulyás-Rábai "Első szerelem" című jelenetét./MTI/

— M